



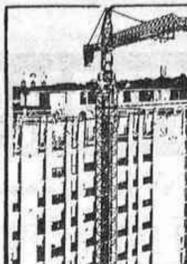
Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6.1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:
Avda. Cervantes y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

JUEVES, 12 JULIO 1973. — AÑO XXXVI. — N.º 10.775 — PRECIO 6 PESETAS



GRUAS TORRE
Potain Ibérica

ALQUILER Y VENTA



DELEGACION:
V. ENGUIDANOS GARRIDO
Avda. Capuchinos, 21 Teléf. 225927
CASTELLÓN

Mensaje de Nixon a Franco



MADRID. — Un momento de la audiencia del Caudillo, en el Palacio de El Pardo al Almirante Horacio Rivero, Embajador de los Estados Unidos en Madrid, que hizo entrega a S.E. el Jefe del Estado de un mensaje del Presidente Nixon y de una placa con una piedra lunar recogida por el Apolo XVII y dedicada al pueblo español. — (Foto Cifra).

Entre el entusiasmo popular

LOS PRINCIPES DE ESPAÑA recorren la provincia de Guipúzcoa

Visitaron las localidades de Villabona, Olaberria, Ormaiztegui, Azcoitia, Loyola y Eibar

EN ESTA ULTIMA POBLACION SS. AA. RR. PRESIDIERON UN ACTO SINDICAL

SAN SEBASTIAN, 11 (Pyresa). — La primera parada en este viaje que se desarrolla hoy de los Príncipes de España por la provincia de Guipúzcoa, ha sido en la localidad de Villabona, concretamente en el Centro de Capacitación Agraria Fray Aro, de la Diputación Provincial, en el cual se concentraron varios millares de agricultores y ganaderos guipuzcoanos convocados por la Cámara Oficial Sindical Agraria, para un acto que ha tenido, sobre todo, cordialidad y simpatía.

Esperaban a los Príncipes el Capitán General de la VI Región Militar Teniente General Campaño; Presidente de la Diputación de Guipúzcoa y Consejero del Reino, Sr. Araluce, con la Diputación en pleno; Cabildo de la Cámara Oficial Sindical Agraria con su Presidente y Procurador en Cortes, don Roque Aramburri y Epelde; Secretario General adjunto de la Organización Sindical, don Carlos Iglesias Selgas; Director Central de Asuntos Sociales de la Organización Sindical; don Ramón Pita de Veiga M. el Delegado Provincial de Sindicatos de Guipúzcoa, don José Antonio de Mesa, así como otras autoridades y representaciones. Numerosas pancartas expresaban la adhesión a los Príncipes de España, con frases como "Príncipes de España, el campo guipuzcoano agradece vuestra visita" o "Altezas, los baxejarras guipuzcoanos con el Príncipe".

Poco después de las once de la mañana llegaron Sus Altezas acompañados por el Ministro de Información y Turismo, Sr. Lilián y el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de la provincia, Sr. Salmeron. Saludaron a la autoridades y a todos los campesinos que esperaban, estrechando muchos cientos de manos y a continuación escucharon las palabras del Director del Centro de Capacitación Agraria, don Javier Sánchez Guardamino, quien les dio la bienvenida, saludándoles en nombre de los alumnos y profesores de este centro y explicando su presente y su futuro. Continuó el acto con una pre-

sentación de las hermandades sindicales a cargo de su Presidente en Guipúzcoa, quien con brillantes palabras dijo, entre otras cosas: "he aquí a los hombres que no solo laboran y roturan esas verdes tierras que contempláis, sino también a los hombres que son fieles custodios de nuestras veneradas tradiciones y celosos guardianes de nuestra fe religiosa y de una de las reliquias más preciadas de España y de todo el mundo lingüístico, cual es nuestro ancestral idioma. Estamos aquí para agradecer profundamente la presencia de Vuestros Altezas Reales entre noso-



Pasa a la pag. 10

«España es consciente de la trascendental coyuntura que Iberoamérica vive»

«Es mucho lo que España necesita aprender y recibir de sus hermanas las naciones de Iberoamérica»

LOPEZ RODO ofreció un almuerzo a los Embajadores y Encargados de Negocios de los países de América de Sur

MADRID, 11 (Pyresa). — El Ministro de Asuntos Exteriores D. Laureano López Rodó ha ofrecido hoy un almuerzo, celebrado en el Palacio de Viana, a los Embajadores y Encargados de Negocios de los países iberoamericanos acreditados en Madrid. A los postres, el señor López Rodó pronunció el siguiente brindis:

«Sres. Embajadores y Sres. Encargados de Negocios:

Uno de los más gratos deberes del Ministro de Asuntos Exteriores de España es el de mantener un contacto frecuente y cordial con los jefes de misión de los países iberoamericanos acreditados en Madrid. Por ello, tan pronto como otras obligaciones ineludibles me lo han permitido, he querido ofrecerles este almuerzo que supone para mí el arranque de una línea de acción, de un verdadero compromiso que deseo tan exigente y tan responsable como sin duda será grato y esperanzador.

Este no es el momento de descubrir nuevas facetas en la invariable vocación iberoamericana de España. Mucho mejor que yo, saben ustedes hasta qué punto la preocupación por fortalecer el sugestivo proyecto de una comunidad con los países de nuestra estirpe ha sido una constante en la España que guía el Generalísimo Franco desde hace más de 30 años. A ella se ha servido siempre desde este Ministerio.

No puedo hurtarme ahora al recuerdo de mis numerosos viajes a Hispanoamérica para agradecer de nuevo las muy cordiales atenciones que en ellos he recibido. Vienen también a mi memoria los Jefes de Estado, Ministros y personalidades públicas y privadas a quienes he tenido la honra de conocer y, en algunos casos, el privilegio de atender en España. Pero a ustedes no sorprenderá el que, entre estos hechos, destaque especialmente una: La reciente celebración en Madrid de la I Conferencia Iberoamericana de

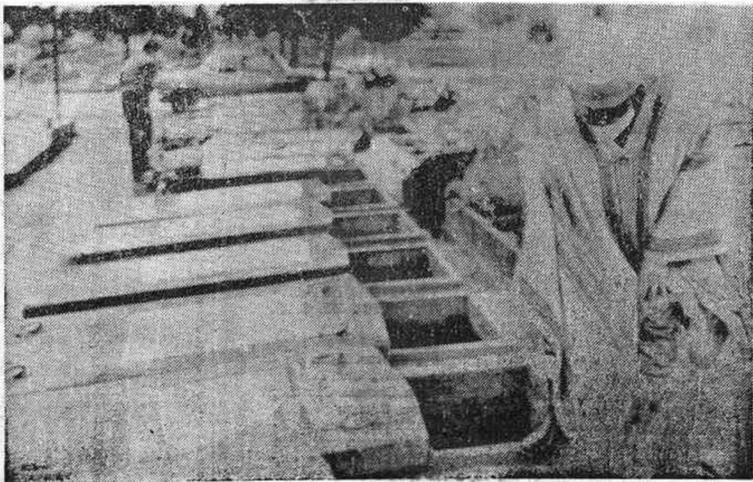
Ministros de Planificación y Desarrollo desde cuyo feliz remate han transcurrido aun pocas semanas. Soy consciente de la nueva responsabilidad que mis actuales funciones me confieren para cumplir, en lo que de mí dependa, la renovada afirmación con la que se cierra el preámbulo del acta de esta conferencia y que subraya, «una vez más, los lazos de profunda

amistad entre todos los pueblos iberoamericanos, forjados a lo largo de la historia y reforzados también por la decidida y consciente voluntad de cooperación en sus comunes afanes de desarrollo socioeconómico.

Querría añadir también que esta preocupación por los te-

Pasa a la pag. 11

REGISTRO DE SEPULTURAS



SANTIAGO DE CHILE. — Numerosas sepulturas del Cementerio metropolitano han sido registradas, en busca de armas, por las fuerzas aéreas chilenas, sin resultado positivo. La búsqueda se ha hecho después del abortado golpe militar contra el régimen de Allende. — (Telefoto Cifra Gráfica-Upl).



SAN SEBASTIAN. — Desde ayer a las siete de la tarde, los Príncipes de España se encuentran en esta capital, donde fueron acogidos cariñosamente por los casomenses a lo largo de todo el recorrido hasta su llegada al Ayuntamiento y posteriormente en su camino hacia la basílica de Santa María, donde se ofició una misa, y cuando se dirigían a su residencia de «La Cumbre». Los Príncipes de España a su llegada al Ayuntamiento, acompañados de las Autoridades. Y correspondiendo a las muestras de cariño del vecindario de San Sebastián. — (Fotos Cifra Gráfica).

El tesoro del galeón español, valorado entre 400 y 600 millones de dólares

WASHINGTON, 11 (Efe). — La barra de plata y las 700 monedas de oro recobradas del galeón español «Nuestra Señora de Atocha», hundido en aguas de Florida en 1622, se encuentran hoy en una caja fuerte de Cayo Hueso (Florida) bajo custodia armada.

Los primeros hallazgos del tesoro del «Nuestra Señora de Atocha», que ha sido valorado entre

400 y 600 millones de dólares fueron traídos ayer a tierra por el equipo de buzos que desde hace tres años buscaba el lugar donde se hundió el galeón.

Un equipo de buscadores de tesoros han logrado encontrar también el galeón gemelo del «Nuestra Señora de Atocha», «La Margarita», en las Islas Marquesas.

Ambos galeones se hundieron con otros seis durante un huracán cuando se dirigían a España desde La Habana en compañía de una flota de más de 25 galeones con el tesoro de aquel año.

Según las leyes de Florida, el 25 por ciento de lo que descubran buscadores de tesoros pasará a ser propiedad del Estado.

Según el jefe de la expedición, Preston Soup, que ya han gastado 700.000 dólares en la localización del «Nuestra Señora de Atocha», el hallazgo del galeón es el más importante desde el punto de vista histórico y económico de la historia de Florida, donde se hundieron centenares de galeones a través de los siglos.

Mañana, reunión de la Comisión Permanente del Consejo Nacional

MADRID, 11 (Pyresa). — La Comisión Permanente del Consejo Nacional se reunirá el próximo viernes día 13 a la una de la tarde, bajo la presidencia de D. Torcuato Fernández Miranda, Vice-

presidente del Gobierno y de la alta cámara.

Con anterioridad, a las doce horas, se reunirá la Sección del Consejo que tiene encomendados los temas de política cultural y científica.



ayer en la ciudad

Fue un día de los que honran a la estación climatológica que estamos viviendo. Un calor denso gravitó sobre nosotros, logrando que nuestra piel estuviera constantemente entesudada.

En el Ayuntamiento celebró sesión la Comisión Municipal permanente que estudió diversos asuntos de interés.

Volvió a la tranquilidad el sector Plaza de Mallorca que durante varios días ha sido testigo del bullicio y la algarabía del vecindario al que se asociaron muchos castañonenses.

En el Colegio Menor continuaron las tareas del turno de verano para hijos de empleados de Televisión Española.

También continuó en la piscina del Estadio Castalla el curso de natación para niños y niñas organizado por Juventudes y Sección Femenina, que es patrocinado por el Ayuntamiento y la Delegación Provincial de Educación Física y Deportes.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las farmacias siguientes: CALDUCH, Enmedio, 21. BALLESTER, Avenida Cernuda y Velasco, 20.

TURON, San Félix, 11. VAZQUEZ, Miguel Juan Pascual, 23.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

ACIERTE CON EL NUEVO colowall

SERVICIO DE URGENCIA DE LA CASA DE SOCORRO

INFORMACION DE LA CIUDAD

La Comisión Municipal Permanente aprobó diversos expedientes de obras

Entre ellos siete con un total de veinte viviendas y cinco locales comerciales

D. Gerardo Gallén y D. Manuel Segarra, nuevos cabos de la Policía Municipal

Ayer a las ocho de la mañana, celebró sesión ordinaria la Comisión Municipal Permanente, bajo la presidencia del Alcalde, don Francisco Luis Grangel Mascarós, con asistencia de los Tenientes de Alcalde, señores Pachés, Torlá, Segura, Gascó, Blasco y Balfagó, excusando su asistencia el Sr. Pitarch.

Por el Secretario accidental, se dio lectura al acta de la sesión anterior aprobada por unanimidad.

A continuación, la Comisión quedó enterada de diversas disposiciones oficiales insertas en los BB.OO. del Estado y Provincial.

Seguidamente se facultó a la Alcaldía-Presidencia, para que adquiriera un trofeo con destino a las pruebas náutico-deportivas que se celebrarán en el Puerto Pesquero con motivo de la festividad de Nuestra Señora del Carmen, Patrona de los Hombreres del Mar, que organiza el Comandante Militar de Marina.

Asimismo la Comisión Permanente acordó quedar enterada de un oficio del Tribunal calificador del curso restringido de méritos para la provisión de dos vacantes de Cabo de la Policía Municipal, por el que se nombran a don Gerardo Gallén Benages y don Manuel Segarra Aja, Cabos de la Policía Municipal por ser los que alcanzaron una mayor puntuación.

En despacho ordinario y a propuesta de la Comisión de Fomento, se aprobaron diversos expedientes de obras, entre los que figuran siete con un total de 20 nuevas viviendas y cinco plantas comerciales, aprobándose al mismo tiempo un expediente para

instalación de elementos auxiliares para la construcción. A propuesta de la Comisión de Asistencia Social, se aprobaron tres dictámenes, mediante los cuales se conceden ayudas económicas, a funcionarios, por gastos ocasionados con motivo de intervenciones quirúrgicas.

También fueron aprobados dos dictámenes de la Comisión de Hacienda, relativos a reclamaciones de arbitrios por contribuciones especiales por obras de Alcantarillado de la calle Pelayo.

De conformidad con varios dictámenes de la Comisión de Gobernación, se acordó conceder una gratificación de 21.000 ptas. anuales al Sargento de Bomberos, por Jefatura, asimismo se aprobaron el importe de las horas extraordinarias devengadas por el personal que se expresa en los referidos dictámenes.

Seguidamente fue aprobada una relación de facturas y gastos por atenciones municipales que presenta el Interventor de Fondos Municipales accidental.

En despacho extraordinario, la Comisión Permanente quedó enterada de la reunión que tuvo lugar el día 7 de los corrientes, de que por la Alcaldía se constituyó de oficio la Asociación Administrativa de Contribuyentes en relación con las contribuciones especiales, por beneficios especiales, por razón de las obras de urbanización (pavimentado y alcantarillado) de la calle Juan de Austria, del Distrito Marítimo, designando al propio tiempo, los Delegados de la misma ante la Corporación.

En el kilómetro 6 de la carretera de Benicarló a Peñíscola, término municipal de Peñíscola, el turismo matrícula LO-5497-A conducido por María Lourdes Lara Redeno, de 24 años, vecina de Logroño, atropelló a la peatón Elisa Salver Basner, de 5 años, vecina de Pamplona.

A causa del accidente resultó lesionada la citada peatón. Las diligencias fueron instruidas por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico del Destacamento de Benicarló.

Cinco muchachos heridos de gravedad en Benicasim

Les explotó una carga de polvora con la que jugaban

Cinco muchachos en edades comprendidas entre los 11 y 13 años, resultaron lesionados cuando estaban manipulando una carga de polvora, en una urbanización cercana a Benicasim.

Inmediatamente fueron trasladados a la Residencia de la Seguridad Social y asistidos en el servicio de urgencia por el Dr. Gómez García, quien nos facultó los siguientes partes facultativos:

—Eustasio Flors Gallo-Alcántara, de 13 años, sufre amputación de mano izquierda; herida incisa en mano derecha, pierna y pie derecho; quemaduras de primer grado en escroto y cara interna del muslo. Pronóstico grave.

—Juan Antonio Royo Prats, de 11 años, sufre hematoma en parte inferior del pene; herida en brazo izquierdo, en escroto y en hipocóndrio derecho; probable rotura testicular y quemaduras de segundo grado en ambas piernas. Pronóstico grave.

—José María Martí Flors, de 11 años, sufre herida incisa en antebrazo izquierdo; herida incisa-contusa y quemaduras de segundo y tercer grado en ambas piernas y muslos.

—Fernando Torrent Guinot, de 13 años, sufre herida incisa en mano derecha, brazo izquierdo; en epigastro; quemaduras de segundo grado en pierna y muslo.

—Miguel Royo Prats, de 13 años, sufre diversas heridas incisas en ambas piernas y quemaduras en la citada región, de segundo y tercer grado.

Todos los lesionados son vecinos de Castellón, y quedaron internados en el centro.

CHOQUE DE DOS CAMIONES EN SONEJA

En el kilómetro 24 de la carretera nacional Sagunto-Burgos, término municipal de Soneja, chocaron el camión matrícula NA-36210 conducido por Ubaldo Ferrero Corredera, de 34 años, vecino de Lasarte (Gipuzkoa), y el camión matrícula M-416.760 conducido por Juan Bautista Palmer Salvador, de 27 años, vecino de Castellón.

No hubo desgracias personales, sufriendo daños los dos vehículos.

Fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico afectas al Destacamento de Segorbe, instruyeron las diligencias para su entrega a la Autoridad competente.

CHOQUE DE CAMION Y TURISMO

En las proximidades de Vall de Uxó, chocaron el camión matrícula M-364.191 conducido por Diego Cano Flores, de 42 años, vecino de Burriana y el turismo matrícula V-2660-C conducido por Francisco Rodríguez Gutiérrez, de 36 años, vecino de Burriana.

A causa del accidente resultó lesionado el conductor del turismo; y con daños los vehículos.

Las diligencias fueron instruidas por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico afectas al Subsector de Castellón.

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

VISITAS

El Excmo. Sr. D. Juan Azpurrúa Azqueta, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, una vez despachados los asuntos oficiales, recibió ayer las siguientes visitas:

D. José Luis Villamarín Vázquez, Jefe Provincial de Sanidad.— D. Manuel Amorós Castañer, Alcalde Presidente del Ayuntamiento de Villarreal.— Ilmo. Sr. D. Eduardo Vicente Castelló, Teniente Fiscal de la Audiencia Provincial.— D. Joaquín Delgado Gutiérrez, D. Manuel Herrán y Romero—Girón y D. José Luis Pérez Guerrero, de Hidroeléctrica Española SA.— Ilmo. Sr. D. Ramón Godés Bengoechea, Delegado Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia; D. José Magdalena Donate; D. Juan José Morel y D. Francisco Cid.

Transformación y clasificación de nuevos Colegios de Educación General Básica en Castellón y provincia

El Boletín Oficial del Estado publica una Orden del Ministerio de Educación y Ciencia por la que se aprueba la transformación y clasificación en Colegios de Educación General Básica de numerosos centros docentes, entre ellos, los siguientes:

Colegio de Nuestra Señora de la Consolación; Colegio San Juan de la Cruz, (Padres carmelitas Descalzos); Colegio Madre Vedruna (Carmelitas de la Caridad); Colegio Escuelas Pías (titular D. Vicente Gaspar Fontestad); Colegio La Magdalena (titular doña María Luisa Adsuara Ucedo); Colegio Izquierdo (titular R. Ramiro Izquierdo Mor), todos ellos de Castellón de la Plana.

Colegio La Inmaculada de Alcora (Hermanas de las Escuelas Cristianas); Colegio Puertolas Pardo de Alcora, (de la Consolación); Colegio Nuestra Señora de la Consolación de Benicarló; Colegio La Salle de Benicarló; Colegio Vila Fátima de Burriana (titular doña Consuelo del Prado); Colegio Nuestra Señora de la Consolación de Nules; Colegio La Milagrosa de Segorbe (de las Hijas de la Caridad); Colegio de Nuestra Señora de la Consolación de Onda; Colegio

de Nuestra Señora de la Consolación de Villarreal de los Infantes; Fundación Flors de Villarreal de los Infantes (titular D. Juan Flors García); Colegio Nuestra Señora de la Consolación de Vinaroz y Colegio Divina Providencia de Vinaroz (de las Hermanas Monjas Clarisas de la Divina Providencia).

Como ya se ha informado se está celebrando en Madrid, en el Palacio de Cristal, la Expo Juventud 73, montada por la Delegación Nacional de la Juventud.

La Expo 73 finaliza el domingo, y para los actos de clausura han sido especialmente invitadas las Bandas de Tambores y Cornetas de la OJE de Villarreal y de Bechí a la Expo Juventud-73

Las Bandas de Tambores y Cornetas de la OJE de Villarreal y Bechí a la Expo Juventud-73

Mañana, actos en honor de San Cristóbal

El Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones celebrará mañana la fiesta de su Patrón, San Cristóbal. Con tal motivo tendrán lugar los siguientes actos:

A las ocho y media de la tarde se celebrará una misa en el Ermitorio de Lidón, y terminado dicho acto religioso se procederá a la bendición de vehículos y se hará entrega de un obsequio por vehículo.

A dichos actos se invita a todas las empresas y trabajadores encuadrados en dicho Sindicato y al público en general.

Catolicidad

SANTORAL

SANTOS DE HOY. — Santos Juan Gualberto, Félix, Paulino, y Prócuro.

SANTOS DE MAÑANA.— Santos Enrique, Anacleto, Joel, Eugenio y Santa Maura.

Cultos

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SAN AGUSTIN. — Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 7:30 de la tarde.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SANTISIMA TRINIDAD.— Hoy, misas a las 8 y 9:30 de la mañana. Tarde, misas a las 7:30 y 8:30.

SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.

SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 7:45, 8:30, 9:15 de la mañana y a las 7:30 de la tarde.

SAN VICENTE FERRER.— Hoy, misa a las 7:30 de la tarde.

SAN JUAN BAUTISTA. — Hoy, misa a las 6:30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL. — Hoy, misa a las 8 de la tarde.

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN. — Hoy, misas a las 7:30 y 8:30 de la mañana. Por la tarde a las 7:30.

ERMITORIO DEL LIDON. — Hoy, misa a las 6 de la tarde.

LA SANGRE NO SE PUEDE FABRICAR. LA SANGRE NO DEBE SER COMPRADA NI VENDIDA. DEBE SER DONADA Y RECIBIDA COMO VINCULO DE SOLIDARIDAD ENTRE LOS HOMBRES. INSCRIBETE EN LA HERMANDAD DE LA SEGURIDAD SOCIAL.

De interés para las salas de espectáculos

De conformidad con la resolución adoptada por el Excmo. señor Gobernador Civil de la Provincia, con fecha 7 de mayo último, inserta en el Boletín Oficial de la misma núm. 57 correspondiente al día 15 del mencionado mes, se hace público la obligación que tienen todas las salas de espectáculos de esta provincia, de instalar en las salidas de socorro, placas de color resaltante y letreros de «Salida de Urgencia», de tamaño y visibilidad suficiente a fin de que sean respetadas dichas salidas, sin que los conductores de vehículos puedan alegar desconocimiento de su función y aparcar indebidamente ante las mismas.

Lo que se hace público para general conocimiento, y en especial para que en todas las expresadas salas de espectáculos de esta ciudad y su término municipal, se cumplimenten con toda rigurosidad tal resolución, así como por los conductores de vehículos, respetando las indicadas salidas.

Esoja la funda que desee para Tapizar su coche

en 20 minutos la colocaremos. Avda. Rey D. Jaime, 98

(Frente Instituto) Telf 21.64.62

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE Doña JOSEFA JORDA EJARQUE

QUE FALLECIO EL DIA 11 DE JULIO, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su apenado esposo, don Francisco Gimeno Albamonte; hijos, María José y Francisco Vicente; padres, José y Natividad; madre política, Ana Albamonte; hermanas, Natividad y María Isabel; hermana política, Ana Gimeno Albamonte; tíos, primos, sobrinos y demás familia al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida; les ruegan que tengan presente en sus oraciones y asistan al acto de las Exequias Fúnebres que tendrán lugar hoy, a las NUEVE de la mañana, por lo que les quedarán eternamente reconocidos.

Domicilio de la finada: Avenida Rey don Jaime, 24.

Castellón, 12 de julio de 1973

(No se invita particularmente)

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. RICARDO LLAGO MELIA

QUE FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 77 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE S. S. R. I. P.

Sus apenados: Esposa, doña Amparo Mira Llago; hijos, don Ricardo y don José María; hijas políticas, doña Rosario y doña Aurora; hermanos, doña María, don Manuel y don Fernando; hermanos políticos, doña Carmen Castells, doña Amparo Ferrer y doña Encarnación Ortega; primos, nietos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan que tengan presente en sus oraciones y asistan a las Exequias Fúnebres que tendrán lugar hoy jueves, día 12, a las DOCE de la mañana, en la Residencia de la Seguridad Social, por cuya asistencia, les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 12 de julio de 1973. (No se invita particularmente).

PROTEJA LA SALUD DE LOS SUYOS

CON CLOR

Depurador perfecto del agua de su piscina, en envases de 5 y 20 litros.

SOLICITE INFORMACION Y ASESORAMIENTO

QUIMIALMEL

Depositar de S. A. CROS SAN ROQUE, 19 - TELEFONO 21 26 31 - CASTELON

Conferencia del Delegado Provincial de Educación y Ciencia en el curso de Actividades de Tiempo Libre de Sección Femenina

Ayer por la mañana dio una interesante conferencia en el Curso de Actividades de Tiempo Libre para alumnas de Magisterio que se está realizando en el Colegio Menor «Primo de Rivera» de la Sección Femenina, el Delegado Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, don Ramón Godes.

El tema versó sobre el ocio e interés vivamente a las asistentes ya que es uno de los principales planes a estudiar en el citado curso.

El conferenciante comenzó haciendo una definición exacta de lo que se entiende por ocio y la forma en que debe ser dirigido. Más tarde expuso las causas del ocio y su importancia en el desarrollo y subdesarrollo y el sentido positivo que se tiene que dar al mismo como medio para el desarrollo personal y comunitario.

También hizo referencia a la relación del ocio con la educación permanente como medio para corregir desigualdades y el doble aspecto de la Educación Permanente en el sistema educativo español: 1.º Genérico y 2.º Orgánico.

Finalmente y tras recorrer los innumerables aspectos y puntos de debate a que se presta el tema tratado expuso la conexión del ocio con los objetivos de la Ley de Educación.

ACTUALIDAD en VILLARREAL

Ambiente veraniego en la ciudad

El ambiente de la ciudad es ya plenamente veraniego. Muchísimas familias han trasladado su residencia a los chalets en la zona de la ermita o en otras urbanizaciones próximas, y Villarreal en cierto sentido

se resiente de este éxodo propio de los tiempos en que vivimos.

Por lo demás, sigue la actividad en los distintos sectores, y no digamos en lo que se refiere al capítulo de obras de carácter municipal. Por un lado, todo son preparativos para las inauguraciones que tendrán lugar con motivo de la próxima celebración del 18 de Julio; y por otra parte, continúan a buen ritmo las obras que se están llevando a cabo tanto en la plaza del Generalísimo, con

ese monumento al Rey D. Jaime I que ya comienza a tomar forma, como en la Plaza del Calvario, en muy avanzado estado de urbanización.

En otro aspecto, destaquemos la rapidez con que se están llevando a cabo las obras de construcción de la autopista a su paso por el término municipal. Todo indica la grandiosidad de la obra que, desde el primer momento, ha despertado el interés Julio, 72 Teléfono 52 14 45, y la curiosidad de los villarrealeses en todos los aspectos.

HOY, SESION DE LA COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

Hoy, a primera hora de la tarde, celebrará sesión la Comisión Municipal Permanente, que estudiará el siguiente orden del día: Lectura y aprobación del acta de la sesión anterior, disposiciones, facturas, certificaciones, adiciones al patrón municipal, pago de créditos, devolución de fianzas, rendición de cuentas, reclamación de arbitros y expedientes industriales.



Farmacias de Guardia

D. Vicente Nebot, San Roque, 16. Servicio permanente: D. Juan Ronchera, Piedad, 46 Teléfono 52 00 42. Dña. Carmen Berenguer, 18 de

Un Albergue de hijos de personal de T.V.E. en el Colegio Menor «Virgen de Lidón»

En el Colegio Menor «Santa María de Lidón» de nuestra Capital y bajo la Dirección de don Andrés Sánchez-Marín Fernández, Oficial Instructor, con destino en Madrid, se está celebrando un Albergue de verano, en el que asisten 90 muchachos de 10 a 15 años, todos ellos hijos de personal de la T.V.E. Española.

DIBUJO TECNICO

Mesas, Tecnógrafos, copias de planos. Mayor 31. Mecanográfica Levantina

Magnífico Ayuntamiento de la Ciudad de Burriana

ANUNCIO

Se pone en general conocimiento que los Boletines Oficiales del Estado núm. 157 de fecha 2 del mes en curso y de la Provincia núm. 73, correspondiente al día 21 de junio próximo pasado, publican el anuncio de convocatoria, de la subasta de las obras de «Ordenación de la calle Valencia» en esta ciudad, por el precio tipo de 955.898 pesetas a la baja, pudiendo presentarse las proposiciones para optar a dicha subasta dentro del plazo que terminará el día 27 del actual mes, a las catorce horas.

Burriana, 10 de julio de 1973.

EL ALCALDE,

Firmado: José Igual Llorens.

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

Descenso del negocio

MADRID, 11 (Pyresa). — Ligero descenso en el mercado de valores. La demanda se ha mostrado más selectiva y con menos empuje, apreciándose el consiguiente descenso en el negocio a lo largo de la sesión. Al cierre predominio de operaciones, dinero —sobre todo en bonos— y empieza ha hacer acto de presencia algo de papel debido a las realizaciones de beneficios que débiles, comienzan a extenderse en algunos sectores.

Sobresalen Popular e Hispano con 8 enteros por debajo de su precedente y Urquijo, Vizcaya y Bibao, que se dejan 5. Publican dinero Exterior y Occidental que, con los 15 enteros que gana Induban y los 10 del Noroeste, son las alzas más notables.

El grupo de eléctricas sigue en la tónica que se viene apreciando en estas últimas jornadas. Destacan, entre las alzas, los 3 enteros que ganan Nansa y Cantábrico, y, entre los recortes, los 3'5 enteros que Fenosa deja sobre el parquet.

En el resto de los grupos se aprecia el descenso del negocio y el comienzo de algunas realizaciones que, aunque débiles, dan al tablero muchos signos negativos. En contraposición, también se aprecian algunas alzas importantes: Tabacalera, Ceivas y Oxi-geno, entre otros.

Los derechos no presentan cambios notables, si exceptuamos la fuerte plusvalía que gana el derecho de tabacalera, que gana 100 pesetas en esta sesión.

COTIZACIONES

- Banco de Valencia, 1395 din. Banco Bilbao, 1263. Banco Central, 1302. Banesto, 890. Banco Exterior, 660. Banco Fomento, 1151. Banco Hispano, 894. Banco Ibérico, 1042. Banco Popular, 1085. Banco Santander, 1397. Banco Urquijo, 939. Banco Vizcaya, 945. Bankunión, 751. E. Viego, 269. E. Reunidas Z., 150. Fecsa 5.000, 251'50. Fecsa 1.000, 254. Fenosa, 163. H. Cantábrico, 281. Hidrola, 269'50. Iberduero, 348. Saltos del Nansa, 200. Sevillana, 271. Unión Eléctrica, 265. El Aguila, 246. G. Azucarera, 163. Ebro, 668. Cementos Alba 1.000, 438. Dragados, 1.000. Encinar, 263. Vall.hermoso, 380. Inm. Urbis, 408. Suma, 1.646'14. NuvoFondo, 987'66. Rentifondo, 744'41. Plusfondo, 109'81. Fibansa, 1162. Fiponsa, 406. G. Inversiones, 570. Popularinsa, 774. Duro Felguera, 160. Ponferrada, 180. Campsa, 447. Astilleros E., 109. Trasmediterránea, 200. E. I. Aragonesas, 213. Explosivos, R. T., 397. E. Petróleos, 510. Unión y Fénix, 705. Altos Hornos, 271.

- Seat, 140. Fasa Renault, 350. Macosa, 130. Telefónica, 437'50. Metro Madrid, 235. CIC, 538. Galerías Preciados, 565. Sniace, 166'50. Bco. Exterior, 210. Bco. Vizcaya, 830. Banesto, 343. Bco. Ibérico, 902. Tabacalera, 1075.

(Información facilitada por el Banco de Valencia, de Castellón)

VENDO PISO Completamente nuevo. Calle Herrero. Edificio Castalia. Razón: DAMA. Tel. 22 38 02.

Escriben los lectores

¿Porques...?

St. Director: Por si usted lo tiene a bien, desearía publicase las siguientes preguntas:

—¿Por qué no se prohíbe aparcar en la calle Gobernador y en las Rondas y se obliga a circular en dichas calles en un solo sentido?

—¿Por qué no se designa «Zona de Peatonos» desde la Plaza del Caudillo a las Cuatro Esquinas, de aquí al cruce con Mayor y esta calle hasta la Plaza de la Paz?

—¿Por qué se ha quitado el Guardia Urbano que había pasado la Residencia del Banco Central, en la Playa del Pinar, a la salida del Paseo Marítimo?

—¿Por qué algunos bares sacan las mesas en aceras pequeñas como sucede en la Plaza de la Paz, impidiendo el paso de peatonos, que se ven obligados a bajar a la calzada, sobre todo si se llevan cochecitos de niño?

—¿Por qué en el Parque de Ribalta no dejan jugar a la pelota a los niños, en sitios donde no molesten?

—¿Por qué la Playa del Pinar está tan sucia?

—¿Por qué el C. D. Castellón no ha comprado ya unos terrenos, a pesar de haberlo intentado tantas veces?

—¿Por qué no se quitan los postes del trolebús en la carretera de Villarreal a Burriana?

—¿Por qué hay sensibles diferencias con el pan de los domingos, según las panaderías de turno?

—Ahí están las preguntas, los porqués. Ahora a ver si por quien correspondía recibimos alguna contestación o alguna solución, si consideran justas estas interrogantes.—JOSE PINILLA SAFONT.

EN DEFENSA DE UN ARBOLADO

Por una información aparecida en el número de hoy del periódico de su digna dirección, me enteré de que por una iniciativa del Excmo. Ayuntamiento de Villarreal, va a ampliarse la carre-

tera que conduce desde aquella localidad hasta el Ermitorio de la Virgen de Gracia.

En principio, cualquier modificación que suponga mejora para una población o para sus moradores, nos satisface y generosamente debe aplaudirse. Cuando la modificación rompe violentamente con lo largamente elaborado o supone una arbitrariedad, generosamente también, debe censurarse.

La alameda que conduce desde Villarreal al Ermitorio de la Virgen de Gracia, es una de las pocas que restan en nuestro ámbito provincial y que, en nuestra opinión, celosamente debe preservarse.

El Corresponsal del periódico de su digna Dirección nos da infinidad de detalles sobre el proyecto que el Ayuntamiento de Villarreal pretende. Entre otras muchas incluye la de «arrancar de raíz los árboles contiguos a la actual carretera».

A nuestro juicio una carretera que conduce en principio al cementerio y que al final de su corto recorrido lleva al Ermitorio de la Virgen de Gracia no debe modificarse tan radicalmente como pretende el Excelentísimo Ayuntamiento de Villarreal. La deforestación que supone la puesta en práctica del proyecto aludido, nos parece poco acorde con la mentalidad de los villarrealeses, campeones en arboricultura y héroes del regadío.

Ante la tala violenta de la alameda de la Virgen de Gracia nos ruborizamos, máxime cuando las mejoras que pueden lograrse comparadas con la sombra que puede perderse, no llevan a ninguna parte.

Con su permiso señor Director emplazamos en esta misma sección a cuantas personas puedan estar interesadas en la conservación de los casi condenados árboles. Asimismo ruego de ICONA intervenga cerca del Ayuntamiento de Villarreal y evite que el desaguado se lleve a efecto.

Cuando para paliar los efectos nocivos que la actual civilización nos acarrea, se pretende por todos los medios llegar a equilibrios que solo el hombre dependiente, no podemos permitir que tal equilibrio se rompa por el merd afán de alumbrar iniciativas Municipales que estoy imposibilitado para comprender.

COMPLEJO TURISTICO TIMSHEL



SALA DE FIESTAS • TABLAO FLAMENCO • RESTAURANTE NIGHT CLUB • FLAMINGO DANCING • RESTURANT

Jueves, 12 julio 1973 Noche Evering 10'30
Jeudi 12, juillet 1973 Natch Soir

Reaparición del ídolo de la canción española

PACO LUCENA

GRAN FIESTA DEL CHAMPAGNE

A partir de la una de la madrugada serán obsequiados con grandes cantidades de champagne

DOS FABULOSAS ORQUESTAS

LOS ZAFIROS

y VICENTE PORTOLES

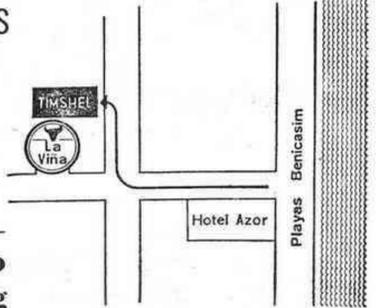
Y SU CONJUNTO

Aparcamiento propio Son prope parking

PRECIOS POPULARES PRIX POPULAIRES

Noches maravillosas en Timshel Nuits merveilleuses au Timshel

Reserva de mesas Teléf. 300039 o en la misma Sala de Fiestas



Advertisement for the 15th Festival Español de la Canción de Benidorm, featuring R.E.M. and Benidorm.

Advertisement for the XV Festival Español de la Canción, featuring R.E.M. and Benidorm, with details about the program and location.

Advertisement for Soberano Gonzalez Byass brandy, featuring a bottle and the slogan 'es cosa de hombres'.

ANUNCIOS CLASIFICADOS

SIN RECARGO GESTIONAMOS La publicación de estos anuncios. Tels. 223802-222090

VARIOS

- (432) PRESTAMOS CONCEDEMOS créditos a particulares desde 50.000 ptas Razón teléfono 225798. (6958) DETECTIVES CIP. Investigaciones, Vigilancia, Informes previos adquisición pios. Antecedentes matrimoniales. Licencia 2. Apartado 239. Teléfono 21 62 02. Castellón. (7870) CREDITOS SIN LIMITE con garantía inmobiliaria. Descuento letras hasta 36 meses procedentes de la construcción. Información Telf. 22 73 28, de 6 a 11 tarde. Castellón. (8156) COMERCIANTES, INDUSTRIALES, financiamos dinero, sin límite en su cuantía. Razón: CITOSA, Enmedio, 136-B. Tels. 22-29-33 y 22-79-65.

VENTAS

- (7) MAQUINA WERTHEIM la máquina de calidad para coser y bordar. Precios fábrica garantizados. Contado y plazos. Depósito: José Antonio, 7 Castellón. (1369) ESTANTERIAS METALICAS Ermes, solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. Todoficina. Trinidad 35 Teléfono 22 31 82 Castellón. (7316) SEA PROPIETARIO de un piso de 4 dormitorios, pagando 3.000 ptas. al mes, entrega de pisos en Agosto. Aval bancario. Razón CITOSA. Enmedio 146 bajo. Castellón Telf. 22 29 33. (7605) PISOS LLAVES en mano 4 dormitorios. 10 años. Facilidades. Razón: CITOSA. Enmedio 136. Bajo. Teléfono 222933. (7612) OCASION VENDO cavadoras Macaper y Cavaola muy buen estado, facilidades de pago. Razón: Telf. 22 70 30. (7991) VENDO PARCELAS en Benicasim, facilidades 2 años. Citosa. Enmedio, 136 Teléfono 22 29 33. (8449) VENDO CHALET de dos plantas, con garage, en Benicasim, con parcela de 400 m2. Informes: Telf. 52-20-55. Villarreal. (8641) CHALET Playa Moncófar, 200 metros jardín, garage, amueblado, con teléfono 334, por 650.000 Ptas. Informes en Valencia, Telf. 79-40-96, horas oficina. (8652) VENDO BULTACO Metralla, seminueva. Razón: Bartolomé Reus, 12. Puñerúa. (8655) URGENTE. Por cambio residencia vendo, en Castellón negocio pleno funcionamiento. Beneficios semanales elevados. Trabajo dos horas semanales. Precio 125.000 Ptas. Dirigirse a Sr. Andreu. C. Aragón, 424, entlo. 2.-Barcelona-3-.

ALQUILERES

- (2644) AGENCIA CITOSA alquila su piso rápidamente. Enmedio 146 Telf. 22 29 33. (4909) AGENCIA Inmobiliaria Romena. Compraventa y Alquileres de toda clase de fincas. Enmedio, 23 pasaje teléfono 22 43 84. (7604) NECESITAMOS URGENTE. MENTE pisos en alquiler por un periodo de dos años. Razón: CITOSA. Enmedio, 136. Bajo. Telf. 222933. (7682) INTERESA LOCAL comercial en alquiler en Almazora y Villarreal. Céntrico. Razón: CITOSA. Enmedio, 136. Bajo. Telf. 22 29 33. (7775) NECESITAMOS villas en alquiler Meses Julio y Agosto Tenemos muchas demandas Razón: Citosa. Enmedio, 136 Telf 22 29 33. (8063) ALQUILO LOCAL Comercial Razón: Sr. Bellido teléfono 21 28 09 Galicia, 17. (8430) NECESITAMOS PISOS en alquiler sin muebles Razón: Citosa. Enmedio, 136. Teléfono 222933. (8433) SE ALQUILA despacho en General Aranda, 33, entre-suelo. Telf. 22-01-39. (8472) ALQUILO planta baja con sótano. Muy céntrica. Total 80 metros cuadrados aproximadamente Razón: Teléfono 223802.

(8626) SE ALQUILA piso amueblado. Razón: Telf. 21-29-48. (8653) ALQUILO primer piso amueblado nuevo. Razón: Calle Virgen del Lión, 10. (8658) SE ALQUILA piso amueblado, meses julio, agosto y septiembre, Avda. Casalduch, 42-9.ª planta, ver de 4 a 6 tarde.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

- (7497) SE PRECISAN agentes. Sueldo y comisión. Razón: Dama Publicidad. Gral. Aranda. 6. (7724) TORNEROS y ajustadores se precisan en importante empresa. Dirigirse a Santos Publicidad, P. Rivera, 26. Villarreal. (Ref. Oficina Colocación núm. 84). (7828) PRECISO CHICO Y CHICA de 14 a 17 años en Auto-servicio Navarra. Ref. Oficina Colocación núm. 1.592. (7851) SE NECESITAN aprendizas de 14 a 17 años para fábrica de tejidos, presentarse en Paseo de Morella, 100. Referencia Oficina de Colocación Oferta núm. 1.538. (8122) SE NECESITAN Oficiales y Peones de albañilería, razón en Oficina de Colocación o en Avda. Cerruda y Velasco, 2, bajo. Of. núm. 1.812. (8321) AVON busca mujeres con deseos de ganar dinero en negocio propio. Si usted es una de ellas, llame hoy mismo a los teléfonos 21-27-08 y 66-01-47 de Castellón o escriba al Apartado 14.875, Madrid. (8357) BALLESTAS JULTON precisa oficial de primera o segunda mecánico suspensión y dos aprendices de 15 a 17 años. Ref. 1.964. (8098) SE NECESITAN chicos, chicas y peones para turnos en Azulejos Gómez. Referencia número 1.815. Oficina de Colocación. (8373) CONTABLE con experiencia se precisa en importante empresa de Villarreal. Escriban con referencias a Santos Publicidad, Avda. Primo de Rivera, 26. Villarreal. (Ref. Of. C. núm. 119). (8414) MECANICO DE FRIO precisa Frost - Construcciones Frigoríficas. Maestro Llorens, 17. Teléfono 212880. Condiciones a convenir, según aptitudes. Referencia 1.291. (8486) SE PRECISAN fresadores y torneros. Interesados presentarse en Welko, calle Lucena, 37, de 18'30 a 19'30. Preguntar señor Monsonís. (Ref. Oficina Colocación número 1.818). (8556) SE PRECISA chica fija, Navarra 39, 3.º B. (8565) SE PRECISAN aprendices 14/17 años para taller de cerrajería. Razón: Dama Publicidad. Gral. Aranda, 6.-Ref. 1.701. (8373) PESCADERIAS NEPTUNO, S. L. precisa aprendices de 14/15 años. Marqués de Valverde, 10. Castellón. (Referencia Oficina de Colocación núm. 1.712). (8588) SE NECESITA dependienta para «Boutique» en Benicasim. Presentarse: Cafetería President's, Plaza General Sanjurjo, 8 (Castellón). (Ref. Oficina Colocación N.º 1.587). (8592) MECANICOS de 1.ª intercalan en Agencia Renault. Cra. Valencia-Barcelona Km. 57. Villarreal. Of. Colocación 126. (8602) ENTIDAD de ámbito nacional solicita personal que tengan vehículo para visita a clientes y promoción. Damos curso y colaboración sistema trabajo a realizar. Presentarse Avda. Rey don Jaime, 3-2.º-1.ª, de 6 a 8. (8624) FABRICA de AZUJELOS I.N.C.A. S. L., precisa personal masculino, servicio militar cumplido. Formación a cargo de la Empresa. Interesados presentarse en propia fábrica, de 6 a 2 de la mañana, en Avda. Enrique Gimeno, s/n. o llamando a los teléfonos 21-63-95 y 22-52-31. Oficina Colocación Ref. núm. 1.675.

- (8626) CASTELLON. Si está interesado en ganar dinero. Escriba al Apartado de Correos 66 PD. de Valencia. Toda correspondencia será contestada. (8635) DAMOS EMPLEO bien retribuido chófer de 1.ª y chófer 2.ª y ayudantes. Gasosas Rosa Noviembre. Orfebres Santalucía, 10. Referencia número 2.056. (8640) TIEMPO es dinero. Aproveche horas libres trabajando en casa. Informes contra 10 Ptas. sellos. Universal Albir. Aitea-Alicante. (8642) NECESITO MUCHACHA servicio, o señorita para cuidar 2 niños. MEBBA, Enmedio, 35-1.º. (8643) IMPORTANTE SALA de fiestas necesita Disc-Jockey. Razón, llamar al Telf. 22-62-79, de 9 a 13'30. (Ref. Oficina de Colocación núm. 2.094). (8645) NECESITO CHOFER joven, carnet de 1.ª R.: Nueve de Marzo, 13, de 6 a 9'30. Ref. 2.082. (8649) COBRADOR falta a remuneración fija o comisión. Informes: Dama Publicidad, Gral. Aranda, 6. (8650) JOVENES que puedan viajar, necesita empresa de ámbito nacional, para propaganda domiciliaria. Inicialmente obtendrán salario de 8.000 Ptas., comisiones y Seguros Sociales. Presentarse en calle Arquitecto Ros núm. 60-1.º-1.ª, de 7 a 8 mañana. Ref. 2.015. (8651) SE NECESITA señora para limpieza. Razón: Cafetería Río. Telf. 22-20-18. Grao-Castellón. (8656) SOLDADORES y OFICIALES de cerrajería se precisan. Presentarse de 6 a 8 horas tarde en Talleres Taff. Piedra, 18. Villarreal. (Ref. Of. Colocación núm. 2.130). (8657) SE PRECISA muchacha de servicio. Razón: Telf. 22-29-44. (8659) SE NECESITA con urgencia persona con conocimientos de cocina para secundar cocinero. Plaza al año. Restaurante Montecasin. Benicasim. Telf. 30-09-81. (Ref. Of. Colocación 1.895). (8660) SE NECESITAN fregadoras y ayudanta de cocina. Restaurante Montecasin. Teléfono 30-09-81. (Ref. Of. Colocación 1.895). (8661) IMPORTANTE EMPRESA, turística de Benicasim necesita barman y camareros. Sueldo a convenir. Razón llamar al telf. 22 62 79 de 9 a 13'30 mañana. (Ref. Oficina de Colocación número 2.094).

AUTOMOVILES

- (1935) NIRVANA DISTUSA Mas de cien coches a su disposición. Zaragoza, 10-12 Castellón. (1937) OPORTUNIDAD su coche en Nirvana Distusa Máximas facilidades. Zaragoza 10-12 Teléfono 21 36 83. (5440) NIRVANA DISTUSA ofrece cientos de modelos de coches garantizados Nirvana Distusa. Zaragoza 10-12 Castellón. (4821) AUTOMOVILES CARDA. Vehículos ocasión, todas las marcas. Facilidades Pago. Solvencia absoluta. Trinidad 162. Telf. 21 29 81. (6588) LUCAN: Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mijares, 28. (5593) AUTOMOVILES. Peñagolosa: Compraventa automóviles de ocasión todas marcas de gasolina y de gas-oil totalmente revisados y garantizados por Talleres Padilla. Cardenal Costa 26. Castellón. (6208) COCHES A ELEGIR reparados y garantizados con grandes facilidades de pago. En Automóviles Pallarés Avenida Valencia, 134 calle en Proyecto, 2 frente Grupo Lión Telf. 22 70 30. (8375) AUTOMOVILES CASTALIA. Marcas nacionales a precios fábrica. Extenso surtido en coches seminuevos. Amplias facilidades pago hasta 36 meses General Aranda, 28. Telf. 22-48-05. (7235) MEJORES CONDICIONES para la adquisición de su coche a plazos, a través de Central Castellonense de Crédito Plaza General Sanjurjo 30 Castellón. (7940) SIMCAS VARIAS ocasiones todos modelos procedentes cambio Debidamente reparados Depósito vehículos ocasión Carretera Nacional, frente Torre Michelín. Telf. 21-64-53. Concesionario Provincial Autolicia, S. A.

- (7941) DKW OCASIONES procedentes cambio. Debidamente reparadas y garantizadas Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelín, Telf. 21-64-53. - Concesionario Provincial Autolicia, S. A. (8184) VENDO R-10, buen estado, facilidades. Teléfono 22-12-23, de 8 a 9 mañana y horas comidas. (8376) AUTOMOVILES CASTALIA. Compra coches usados, pago al contado. General Aranda, 28. Telf. 22-48-05. (8561) COMERCIAL J. B. Compra venta automóviles nuevos y de ocasión. Todas marcas y modelos. 124 Sport, 1.600 CS-63.000 impecable, 1.500 bifaro muy bueno, 600 D, 600 E, 850 N. y especial, Mini 1.000 perfecto, Dodge Dart muy bueno, Renault varios, 4-S 4 marchas, R-6 CS-57.000 impecable, R-8 y otros Garantizados. Grandes facilidades de pago. Sea exigente al comprar y visítanos. Exposición y venta: Ronda Mijares, 92-94. Teléfono 21-46-43. Castellón. (8604) VENDO PEUGEOT 504, modelo América, Galerías Aligned T 477. Aligned (Valencia) (8639) COMPRO SEAT 600 a particular, buen estado teléfonos 21 62 02 o 21 28 75 Eduardo Fuster. (8654) TALLERES ESCUDER. Citroen Dyane 6 CS, con extras; Seat 850 Spider CS; Seat 850 especial CS, Renault 4-L y 4-F, Berlina y Furgonetas Citroen; 600 y 600-D varios, Simca 1.000 GL. Vehículos garantizados. Facilidades pago Exposición. Plaza Padre Jofre, 18. Teléfono 21-44-17. (8410) ACADEMIA CEBAYCO. Trinidad, 7-4º 22-42-20. Recuperaciones suspendidos, Bachillerato, C.O.U., Magisterio, Maestría Industrial, en asignaturas Matemáticas, Física, Química, Letras. Matriculas, mañana de 8 a 12 y tarde de 4 a 7.

Cartelera de Espectaculos

TEATRO CINE SINDICAL. 7'30 tarde y 10'30 noche, LAS 24 HORAS DE LE MANS, Eastmancolor. A. todos los públicos. CINE PLAZA DE TOROS. - Hoy, 10'30 noche, TERROR CIEGO, Mía Farrow. Robín Bailey. Color. A. mayores 18 años. CINE SINDICAL DE VERANO (Grao de Castellón). Sesión 10 noche. Todos los días cambio de programa. CINE SAN PABLO. - 6'45 tarde a 12'30 noche, continúa, UN DIA EN NUEVA YORK, Color, y EL DIA MAS LARGO DE KANSAS CITY, Cinemascope y Color. A todos los públicos. AVENIDA. (Refrigerado). - 7'30 y 10'30, EL ZARZAL, Technicolor. Richard Burton y Bárbara Rush. Mayores 18 años. SABOYA. (Refrigerado). - 7'30 y 10'30, ESCAPADA A LO LOCO, Technicolor. Un torrente de carcajadas. Mayores 18 años. REX. (Refrigerado y climatizado). 7'30 y 10'30, ESTIRPE DE RAZA, en Color. Alfredo Alcón y Evangelina Salazar. Mayores 14 años y menores acompañados. TERRAZA O CINE CONDAL (Villarreal). Sesión 10 noche, Conchita Velasco en LOS GALLOS DE LA MADRUGADA, Eastmancolor. A. mayores 18 años.

EMPRESA INTERNACIONAL DE LA CONSTRUCCION PRECISA CONDUCTORES - Con carnet de primera - Con tres años de experiencia mínima Interesados escribir adjuntando fotografía al anuncio número 31.167, de PUBLICIDAD LEVANTE, Pintor Sorolla, 9. VALENCIA -2-. Ref. Of. Coloc. 4.031.

PINTORES SE NECESITAN Para trabajar en NAVIA (Asturias). Muy bien retribuidos. Interesados presentarse en Montajes Nervión, S. A. Central Térmica S. A. de Castellón. Ref. núm. 2124.

PROGRAMA DE EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON CADENA SER 13'30 Ibérica Exprés. Un programa realizado por Luis del Olmo. SOBREMESA. - 14 Epicentro: La voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas; 14'30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Ritmos, canciones y melodías; 16'30 Simplemente María, novela de Celia Alcántara. Capítulo 399. TARDE. - 17'25 Antena deportiva; 17'30 Festival última hora; 18 Musical en Casera, con canciones y premios; 18'30 Desfile de intérpretes; 18'45 Edición de tarde; 19 Joyas de España. Las Bravuras, de Chapí; 19'22 La ruleta del disco. NOCHE. - 20 Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Reverendísimo Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón; 20'20 Obras maestras francesas; 20'57 Temas españoles; 21 Edición de noche, con información local y provincial; 21'10 Coplas; 21'30 Penalty. Revista deportiva de actualidad; 21'50 Páginas célebres; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22'30 Universidad para todos. Audiencia realizada en colaboración con Radio Nacional de España y la Universidad a Distancia; 23 Música sin palabras; 23'28 Lectura de programas para mañana y despedida; 23'30 Cierre de emisión. RADIO POPULAR PRIMER PROGRAMA. - 8'00 Apertura; 8'01 Primera hora; 9'00 Mañana Popular; 10'00 Top 50 de España; 10'30 Rueda musical; 11'00 Narbón 30; 11'30 El show de La Casera. SEGUNDO PROGRAMA. - 12 Angelus; 12'00 Verano 73; 12'54 Cantando en camp; 13 Palabras y música; 13'30 Calle Mayor; 14'30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Invitación a la música. TERCER PROGRAMA. - 16'01 El ritmo del trabajo; 17 La tarde gira; 18 Calidad Popular 45; 18'30 Radio-Ambiente. CUARTO PROGRAMA. - 19'01 La zarzuela; 20'30 Solistas y conjuntos; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22'30 Buenas noches, buena música; 23'30 La música llamada; 24 Cierre. LA VOZ DE CASTELLON CADENA R. E. M. MATINAL. - 7'30 Sintonía y apertura; 7'32 Buenos días con música y noticias; 8'40 Dos voces: dos estilos; 9'05 Rueda de conjuntos; 9'25 Agenda femenina; 9'30 Antena deportiva; 9'35 Música para la mañana; 10'30 Disco-Show; 11 Acuarela musical. MEDIODIA. - 12 El Angelus; 12'02 Cartelera de espectáculos; 12'04 Musical Castalia; 13 Sabor español; 13'25 Antena deportiva; 19'40 BUENAS TARDES. Miscelánea. 20'30 NOVELA. (Cap. IX) «De la piel del diablo», de V. Cher buliez. 20'50 TELEDIARIO. Información nacional e internacional. 21'35 ESPAÑA SIGLO XX. 22'00 SESION DE NOCHE. «Hojas de Otoño», 1955. 23'50 TOUR DE FRANCIA. Resumen de la etapa. 24'00 VEINTICUATRO HORAS Final de los servicios informativos. 00'25 Oración, Despedida y Cierre. SEGUNDA CADENA 20'00 Carta de ajuste. Esquivel y su orquesta. 20'25 Presentación y avances. 20'30 BUGS BUNNY. «Transfiguración». 20'50 RAICES. «El Rocío». 21'30 TELEDIARIO 2. Información nacional e internacional. 22'00 TERTULIA. 23'00 PATRULLA JUVENIL. «El francés». 24'00 ULTIMA IMAGEN.

terrabe programas: IVEA PRIMERA CADENA 13'45 Carta de ajuste. Ecos de Galicia R. de Santiago. 14'00 AVANCE INFORMATIVO 14'05 PRIMERA EDICION. Información general. 15'00 NOTICIAS. España y Extranjero. 15'35 DE LA «A» A LA «Z». 16'00 JENNIE, LA HIJA DEL GOBERNADOR. «La segunda vuelta primera dama». 16'30 VUELTA CICLISTA A FRANCIA. Reportaje del final de la etapa. 17'00 Despedida y Cierre. 17'45 Carta de ajuste. Sinfonía Sevillana. Joaquín Turina. 18'00 Apertura y presentación. 18'01 AVANCE INFORMATIVO 18'05 LA CASA DEL RELOJ «Tiempo libre». Repetición. 18'25 CON VOSOTROS. -Libro: «Visitando Suecia». -LOS PICAPIEDRA: «El rey de los pasteles de zarzamora». -CENTINELAS DEL BOSQUE: «El dilema del dentista». 19'30 LOS CHIRIPITIFLAUTICOS ELECTRODOMESTICOS Electrocris, S.L. Irindad, 69 Tel. 22 56 32 CASTELLON

INFORMACIÓN DE LA PROVINCIA

VALL DE UXO

La Policía Municipal de Vigilancia y Tráfico, un servicio eficaz



Don José Solernou Lapuerta, Alcalde Presidente del Ayuntamiento de Vall de Uxo; don Amadeo Janan Camo, Sargento, Jefe de la Policía Municipal y los cuatro Guardias Municipales Motorizados pertenecientes a la plantilla.

Quando el tráfico, los aparcamientos, y el movimiento ciudadano crecen con ritmo progresivo y alarmante, y se hace más necesario el cumplimiento del Código de Circulación y las Ordenanzas municipales y los servicios municipales cobran una mayor extensión, he aquí que la plantilla de la Policía Municipal de nuestra ciudad puede ofrecernos hoy una estadística de los servicios prestados, de las intervenciones y sanciones, para que la buena marcha, normal desenvolvimiento y seguridad de circulación sean un hecho, habida cuenta de que nuestra ciudad, enclavada en las rutas del turismo nacional, refleja un activis-

mo tráfico, puesto que muchos millares de turistas llegan hasta nuestras famosas Grutas, durante todo el año y particularmente en la primavera y verano. Pero no vamos a ser nosotros, sino las cifras las que den cuenta de la eficacia de este servicio municipal. Creemos que así es la mejor forma de expresarles nuestra gratitud y de felicitarles por el cumplimiento en el deber, de un deber que no todos comprenden, que no es nada fácil, y en el que todavía hay remisos en cooperar.

SERVICIOS PRESTADOS POR LA POLICIA MUNICIPAL DU-

RANTE EL AÑO 1972 INTERVENCIONES EN ACCIDENTES DE TRAFICO

Colisión entre vehículos en marcha, 15.
Atropellos a peatones, 7.

DENUNCIAS POR INFRACCION AL CODIGO DE LA CIRCULACION

Por aparcamientos y estacionamientos indebidos, Art. 45 47 y 171, 534.
Por exceso de velocidad y conducción temeraria, Art. 18, 181.
Por circular sin luz durante la noche, Art. 153, 76.
Por adelantamientos indebidos, Art. 30, 63.

Por circular con el escape libre, Art. 90 (210), 54.
Por causar daños a señales y pavimentación, Art. 52, 10.
Por desobediencia a los Agentes de la Autoridad, Art. 66 y 125, 41.
Por ir montadas dos personas en un vehículo autorizado para una sola persona, bicicleta, ciclomotor de 49 c.c. Art. 133, 78.
Por no respetar señales luminosas (semáforos) y marcas en el pavimento, Art. 174, 65.
Total, 1.102.

DENUNCIAS POR INFRACCION A LAS ORDENANZAS MUNICIPALES

Por circular sin ir provisto del Impuesto de Circulación sobre vehículos (O. M. de 31 de julio de 1967), 61.
Por arrojar basuras en zona prohibida, O.M., 22.
Por jugar con balón o pelota en la vía pública, O. M. 39.
Por incidente entre vecinos, O. M., 5.
Por embriaguez en la vía pública, O. M., 8.
Por tener perros abandonados, 17.
Total, 159.

OTROS SERVICIOS REALIZADOS

Intervención en incendios, 3.
Bicicletas, motos y ciclomotores recuperados y entregados a sus dueños, 14.
Diferente objetos aparecidos y entregados a sus dueños, 12.
La plantilla de la Policía Municipal de Vall de Uxo, está formada por 20 números.

DISTRIBUCION PARA EL SERVICIO

1 Sargento, Jefe de la Policía Municipal, es quien nombra todos los servicios que se llevan a efecto en la Ciudad.
1 Cabo, encargado del servicio nocturno.
4 Guardias motorizados para vigilancia y ordenación del tráfico.
4 Guardias de a pie para vigilancia de la Ciudad.
2 Guardias, id. para servicio de Retén en el Excmo. Ayuntamiento.
1 Guardia de a pie para vigilancia del Mercado Municipal.
1 Guardia de a pie para vigilancia de Obras y Ocupación vía pública.

1 Guardia de a pie, habilitado para pintor de señales y vía pública.
5 Vigilantes Nocturnos, que prestan el servicio durante la noche.

20 Guardias en total.
PARQUE DE VEHICULOS
Bicicletas, 820.
Ciclomotores, 2.800.
Motos matriculadas, 1.500.
Coches y camiones, 2.500.
Total, 7.620 vehículos.

Hay que hacer constar que no cuenta en esta estadística las máquinas agrícolas y algunos vehículos que no están dados de alta en esta Ciudad.

VILAFRANCA DEL CID Fin de Curso

Debido al resonante éxito que esta Agrupación Escolar, en la modalidad de teatro juvenil escolar tuvo el año pasado en su ámbito local y más tarde en lo provincial, se ha continuado esta labor extraescolar durante el presente curso y con un poco más de trabajo que nos robó mucho tiempo para los ensayos, con mucho interés por parte de los maestros que los dirigen y con mucho más por parte de los niños pudimos finalizar la temporada con el ensayo de seis obras de verdadera calidad.

Sin propagandas pero con deseos de quedar bien, se empezaron estas representaciones. La cosa no era fácil porque a los problemas de ensayo se unió el de la falta de local. En pocas horas tuvimos que montar un escenario en el salón del comedor escolar, con capacidad para cuatrocientas personas sentadas, y con mañanas y tardes, días de trabajo y de fiesta, completar la ambientación de los niños en su escenario.

El sábado 30, noche, y el domingo tarde, se representaron cuatro obras nuevas de este año y dos premiadas el año pasado. Para el sábado próximo, 14 de julio, a las diez y media de la noche, serán representadas las otras dos nuevas y el tercer premio del curso anterior.

Como colofón a estas horas de fiesta e ilusión vividas por los alumnos, esperamos terminar la preparación de los diplomas para aquellos niños que han sido

seleccionados por la Provincial para defenderla, si llega al caso en su representación final del mes de octubre en la Fase Nacional, del V Torneo Nacional Radio Escolar. A los niños de las obras premiadas, «Con licencia del Ordinario», «Sindo el Tonto» y «Sinfoniano el borrachín», se espera la asistencia en este final de fiesta curso 1972-73, para que puedan recibir los aplausos y diplomas merecedores a los esfuerzos que supieron derrochar en sus actuaciones.

V. GUIA ROIG, Corresponsal.

LUCENA DEL CID

El "Primer Día Comarcal de Convivencia" de los Planteles de Extensión Agraria

Fieles al lema de «aprender haciendo», próximo al centenar de jóvenes de ambos sexos de los planteles de Lucena del Cid, Alcora, Zucaina y San Vicente, han participado, el pasado domingo, día 8, en la Convivencia Comarcal, en la localidad de Ludiente.

El principal objetivo que les animó fue el de estrechar los lazos de unión, amistad y colaboración, entre las familias de todos los pueblos de la Comarca lucenense.

Aún siendo destacadas las actividades llevadas a cabo, resaltando la perfecta organización y el cómo las proyectaron: reuniones inicialmente representativas de cada grupo, decidieron, y realizaron, las correspondientes gestiones solicitando permisos, programando actividades, calculando tiempos, lugar idóneo y, en defi-

nitiva, distribuyéndose responsa-

bilidades. El programa de actos incluyó actividades muy variadas: desde la participación en la Santa Misa, saludo a las autoridades, concursos de carreras de sacos, tiro de cuerda, preparación de paellas, natación, magnífica actuación de la Rondalla juvenil de esta villa, hasta el baile final. Todo ha tenido gran brillantez en su realización.

Los jóvenes han convivido, y lo más importante es que han hecho convivir. Prueba de ello ha sido el concurso, en que distribuidos por el pueblo, les esperaban sorpresas en las que había que obtener datos sobre la población; modo de vida, recursos, entrevistas, solicitar y obtener, colaboración y darla al mismo tiempo, pruebas de cocina, habilidad manual e inventiva. Fue, realmente, emotivo por la masiva afluencia de jóvenes y adultos de los vecinos pueblos de Villahermosa, Castillo de Villamalefa, etc. y apreciar tal armonía y colorido en un marco tan pintoresco como lo fue siempre Ludiente.

El pueblo se volcó en pleno en un ofrecimiento cordial. Ya en la «homilía de la misa, el Rvdo. don Constantino Bou, recordó «el profundo sentido de la Fe cristiana que ha de regir la vida de la juventud actual».

Las palabras del Sr. Alcalde, don Jorge Solsona, fueron acogidas con caluroso entusiasmo: «Os doy en nombre de Ludiente nuestra bienvenida y que esta Jornada de Convivencia sea muestra de los lazos de amistad que une a nuestros pueblos, en especial a nuestra juventud, como fruto de una mañana muy prometedora y muy cercana». Más adelante se refirió a la inquietud formativa de los jóvenes: «Sabemos que a través de los grupos

Pasa a la siguiente

Las CANAS envejecen, DAJUV rejuvenece.



DA JUVENTUD

Haciendo desaparecer las CANAS sin teñirlas, progresivamente, por regeneración del cabello, evitando su caída, la caspa y la seborrea.

Frasco de 1/4 de litro; 65 Ptas. • VENTA EN FARMACIAS Y PERFUMERIAS

Fabricado por: LABORATORIOS LADECO, S.L. • Narciso Serra, 33 • MADRID-7 • Tel. 2526242

Representante: CECILIO MACIAN IZQUIERDO, Alcalde Tárrega, 62, 3.º

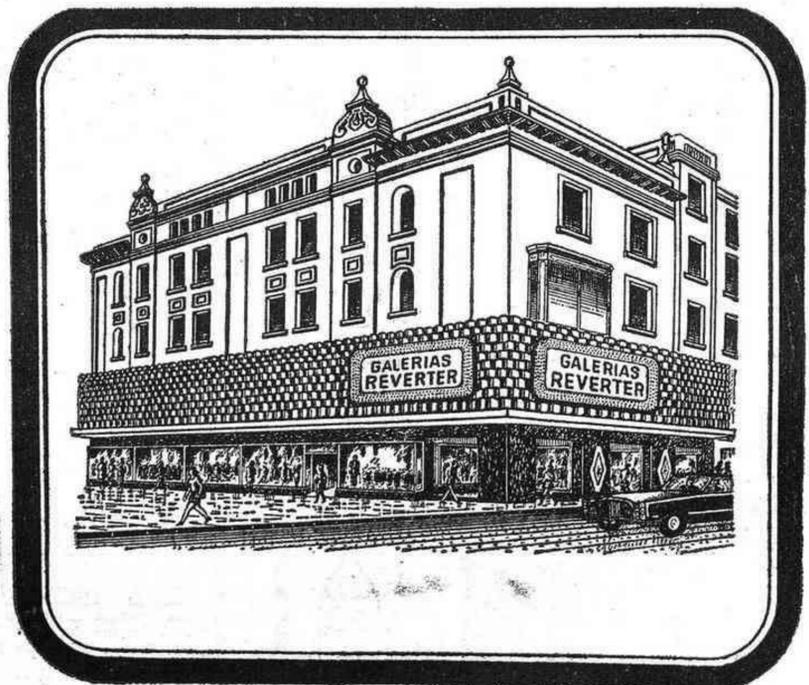
Tel. 22 14 56 - CASTELLON DE LA PLANA.

LA FIRMA SUCESOR DE GARRIGA HNOS., S. A.

Garriga
SABADELL

FELICITA A GALERIAS REVERTER en su 50 ANIVERSARIO

Damos las gracias de todo corazón a cuantos amigos y clientes nos están honrando con su visita.



NOTA.-GALERIAS REVERTER, BOUTIQUE GRISEL'S y ALMACENES REYGO obsequian a todo comprador con papeletas para el sorteo de un coche MINI-850.

Reflexiones sobre la Campaña del Peatón



Saber andar, no basta...
ENSEÑELE A CIRCULAR!

Jefatura Central de Tráfico

Ministerio de la Gobernación

La Jefatura Central de Tráfico ha decidido, junto a la adopción de medidas de otra índole, organizar la «II Campaña Nacional de Seguridad del Peatón», con el deseo de mentalizar a los usuarios de las vías públicas ante los complejos fenómenos que se relacionan con la seguridad del peatón.

La acción, que será muy amplia y se apoyará en todos los medios de comunicación social, se ha vertebrado ideológicamente en una serie de mensajes que se corresponden con los principales problemas que el estudio estadístico previo, que la fundamentó, puso de relieve.

Uno de los lemas utilizados, «Saber andar no basta, enseñele a circular», afronta el dramático hecho de los accidentes infantiles, y va dirigido a los padres y educadores.

La educación vial del niño

constituye, en efecto, su más eficaz autoprotección ante los peligros del tráfico.

Una posible prueba: en el año 1960, con una circulación mucho menos densa, el 40% de los peatones muertos en accidentes de tráfico fueron niños.

Hoy ese índice se ha reducido a la mitad. Entre una fecha y otra, hay que situar, entre otras cosas, la enseñanza obligatoria de las normas de circulación en las escuelas primarias, la labor de esos 50 Parques Infantiles de Tráfico ya existentes en toda la geografía nacional y, seguramente, una mayor sensibilización de los padres ante este importante aspecto de la educación integral de sus hijos.

Peró toda sensación de euforia se evapora en cuanto se piensa en la tragedia que significan esos 265 niños que, a pesar de todo, el pasado año 1972 perdieron la vida.

Coloquio en el Club Cultural Delfos

El pasado lunes, y dentro del ciclo de estudios que este Club viene realizando, tuvo lugar en el domicilio social del Club Cultural Delfos de nuestra capital un coloquio lleno de amabilidad, sinceridad e interés, abierto y dirigido por D. Manuel Breva Ferrer, Abogado del Estado y Delegado Provincial de Acción Política y Participación, sobre el tema «La nueva etapa en el proceso de nuestro desarrollo político».

Al acto asistió un gran número de socios, y la exposición del tema abarcó una amplísima visión de la estructura política en los comienzos del siglo tanto en España como en diversos países de la Europa Occidental. Al final se entabló un animado diálogo en el que se expusieron diversas opiniones sobre esta nueva etapa de nuestro desarrollo político a través del estudio del articulado de nuestras Leyes Fundamentales.

El presentador del tema con una claridad de ideas y una profundidad en el estudio de estos temas, puso una vez más de relieve su gran preparación y su dominio en la materia. Con este acto se inicia el programa de charlas periódicas que este club se propone llevar a cabo, siguiendo las directrices establecidas en los fines del mismo.

GRACIAS CASTELLON

El Empresario del Circo Brujelas, don Hernán Cortés quiere aprovechar a través de las páginas de este diario MEDITERRANEO, dar las más expresivas gracias a las primeras Autoridades castellonenses por la serie de facilidades que le han dado para la instalación en Castellón del fabuloso CIRCO BRUXELAS, en el que entre otras atracciones internacionales figura la del caballo FURIA, figura estelar de la T.V. americana.

DIRECTAMENTE

DESDE

BENIDORM

en vísperas del acontecimiento más importante del año en el campo de la música ligera española

«Festival, última hora»

Un programa con la más viva actualidad y vibración del BENIDORM 73, a través de noticias, reportajes, entrevistas con intérpretes y autores, pronósticos, rumores, etc., transmitidos desde el lugar de su celebración.

«Festival, última hora»

Desde MAÑANA JUEVES,

todos los días

a las cinco y media de la tarde

por todas las Emisoras de la Cadena

R. E. M.

Un programa con «todo» sobre el

«XV FESTIVAL ESPAÑOL DE LA CANCION»

R.E.M. — BENIDORM

bajo el patrocinio exclusivo del

BRANDY SOBERANO, DE GONZALEZ BYASS

SOBERANO
es cosa de hombres!
GONZALEZ BYASS



Convocatoria de Becas

Se convocan 8 becas en el Colegio Mayor San Juan de Ribera, de Burjasot (Valencia), para los estudios superiores que se cursan oficialmente en Valencia.

Las becas incluyen: residencia y manutención; asistencia médica y medicinas; desplazamientos a los centros de estudios; clases de idiomas; prórroga de la beca a los colegiales graduados; para la ampliación de estudios (doctorado, especialidades, oposiciones) los colegiales, una vez finalizada la Licenciatura, podrán continuar en el disfrute de la beca durante dos años, bien en este Colegio Mayor de Burjasot o bien en el Colegio Mayor «San Juan de Ribera», de Madrid.

Plazo de admisión de solicitudes: 25 de agosto. Se facilitará más información a quienes la soliciten.

Viene de la anterior

que formáis en Extensión Agraria, los jóvenes os promocionáis, a fin de capacitaros y desenvolveros mejor en la sociedad. ¡Adelante!, es una de las metas a que aspira nuestra España y anhela nuestro Caudillo». Finalizó sus palabras de bienvenida solicitando para la Agencia de Extensión Agraria de esta localidad un gran aplauso por el acierto con que conduce su labor en esta zona y por los grandes servicios que viene «prestándonos con su asesoramiento y ayudas».

El desarrollo de la jornada, con bailes típicos de jota, escenificación de parodias por un grupo local, entrega de premios, actuación de la rondalla juvenil de esta población, etc., revistió todo un acontecimiento.

«El Primer Día de Convivencia», donde se logra el entendimiento de jóvenes y mayores, eleva el nivel cultural, humano y recreativo de los pueblos, capacita y desarrolla aptitudes profesionales en la juventud, además crea espíritu de grupo, debe repetirse periódicamente.

Los jóvenes de los planteles, con el pueblo de Luchente, nos dejaron la enseñanza de que «se aprende a convivir, conviviendo».

TITULO.

NULES

Curso de Prevención de Accidentes y Seguridad en el Trabajo

En la sesión extraordinaria última celebrada por el Ayuntamiento Pleno bajo la presidencia del Alcalde, don Rafael Martínez Clausich, se adoptaron, entre otros, los acuerdos siguientes:

Fue discutido y aprobado reglamentariamente el presupuesto extraordinario formado para adquisición de solares para la construcción, en esta ciudad, del colegio nacional comarcal de educación general básica, y de los terrenos del campo municipal de deportes, parificando en gastos e ingresos en la cantidad de 3.058.673 pesetas, aprobando igualmente las bases de ejecución del citado presupuesto, anunciarlo al público y dar al mismo el trámite reglamentario preciso.

Se acordó contribuir a los gastos de construcción del colegio de enseñanza general comarcal básica, que proyecta construir el Ministerio de Educación y Ciencia, en esta ciudad, con el cinco por ciento del presupuesto total de la obra.

Se acuerda solicitar un préstamo sin interés de 450.000 pesetas de la Excm. Diputación Provincial, Caja de Crédito Provincial, para financiar la adquisición del campo de deportes en esta ciudad, contruido en terrenos de propiedad particular, adquisición que es deseo general de los segorbinos.

Se acuerda dar de alta en el Inventario de Bienes Municipales, a los terrenos adquiridos por el Ayuntamiento en la partida Berbegall, de este término, ofrecidos al Ministerio de Educación y Ciencia, para la construcción del centro o colegio nacional comarcal de enseñanza general básica.

La Corporación acordó quedar enterada de los escritos recibidos de la Comisaría de Aguas del Júcar, en relación con el vertido de aguas residuales de esta población en acequias de riego, facultando al señor Alcalde para solicitar las correspondientes autorizaciones administrativas y cumplimentar lo demás ordenado

Convocatoria de Becas

Se convocan 8 becas en el Colegio Mayor San Juan de Ribera, de Burjasot (Valencia), para los estudios superiores que se cursan oficialmente en Valencia.

Las becas incluyen: residencia y manutención; asistencia médica y medicinas; desplazamientos a los centros de estudios; clases de idiomas; prórroga de la beca a los colegiales graduados; para la ampliación de estudios (doctorado, especialidades, oposiciones) los colegiales, una vez finalizada la Licenciatura, podrán continuar en el disfrute de la beca durante dos años, bien en este Colegio Mayor de Burjasot o bien en el Colegio Mayor «San Juan de Ribera», de Madrid.

Plazo de admisión de solicitudes: 25 de agosto. Se facilitará más información a quienes la soliciten.

INFORMACION DE LA PROVINCIA

en relación con dichos vertidos de aguas residuales.

Fue aprobado el padrón de la beneficencia municipal formado para el corriente año, acordando sea depurado previas las correspondientes averiguaciones.

Fue aprobado el proyecto técnico de construcción de un grupo de sesenta nichos en el cementerio de esta población, por importe de 353.346'97 pesetas, y que se celebre subasta pública para su construcción, aprobando el pliego de condiciones para dicha obra por la comisión de hacienda, y que se dé al mismo el trámite debido, facultando al señor Alcalde para que prosiga el expediente de subasta.

JUDICIALES

El día cuatro del actual, y con las formalidades de rigor, tomó posesión del cargo de Juez de Primera Instancia e Instrucción de esta ciudad, don Francisco José Pérez Navarro, designado para tan alta función por reciente orden ministerial.

Desearnos a don Francisco José Pérez Navarro muchos éxitos en su destino y una estancia grata entre los segorbinos.

MEJORA MUNICIPAL

Una importante mejora ha sido introducida en los servicios municipales: la adquisición de dos vehículos de tracción mecánica para los servicios de carnes, por un importe de 334.111 pesetas, y para la recogida domiciliar de basuras, por el precio de 462.984 pesetas, como ya notificamos entre los últimos acuerdos adoptados por la Corporación municipal. La noticia consiste que han entrado recientemente en funcionamiento, viéndose enseguida la importancia de esta mejora, otorgando así una mayor agilidad y limpieza a los citados servicios, que está siendo muy acogida por los segorbinos.

LUIS GESPERT.

SEGORBE

Acuerdos municipales

Organizado por la Jefatura Provincial de la Obra Sindical «Previsión Social» y la Delegación Sindical Comarcal, durante los días 2 al 4 de los corrientes y en los locales de nuestra Organización Sindical, se ha celebrado un Curso de Prevención de Accidentes y Seguridad en el Trabajo, en el que han participado gran número de Enlaces Sindicales y trabajadores de los distintos ramos de la producción, principalmente de la construcción, desarrollándose con gran interés, logrando una gran satisfacción entre nuestros trabajadores que dieron muestras de gratitud al recibir enseñanzas e información sobre tan importante tema como son los accidentes de trabajo.

El curso estuvo a cargo de un profesorado muy bien preparado formado por don Manuel Arrufat

Antón, Jefe de Seguridad de Ferriteria; don Manuel Cerdá Velázquez, Jefe de la Inspección Provincial de Trabajo; don José Antonio Francia Valero, Médico, y don Francisco Javier Sanahuja Sanchis, Abogado, los cuales desarrollaron el siguiente programa:

SESIONES TECNICAS:

Accidentes de trabajo: Definición.

Causas de los accidentes.

Acciones peligrosas. Condiciones peligrosas.

La ignorancia profesional, falta de atención, inadaptación e indisciplina.

«¿Qué es un plan de Seguridad? Su formalización, desarrollo y características».

Técnica de la Seguridad.

Los índices de frecuencia y de gravedad.

Higiene industrial. Estudio General. Ambiente físico.

Iluminación y color.

Agresivos ambientales. Medidas preventivas.

SESION JURIDICA:

Los Comités de Seguridad.

La Ordenanza General de Seguridad e Higiene del Trabajo.

Régimen Jurídico del Accidente de trabajo. Principios generales y casos prácticos.

SESIONES MEDICAS:

Heridas en general.

Prácticas de primeros auxilios: vendajes, hermetosis, etc.

Prácticas de primeros auxilios:

inmovilización de miembros fracturados, traslado de heridos, etc. Métodos de reanimación.

El acto de clausura se celebró el día 4, después de la charla de don Francisco Javier Sanahuja Sanchis, a la que asistieron don Valentín Segura Esteve, Director del Curso; don Vicente Molés Herrero, Alcalde y Delegado Comarcal de Sindicatos; don Vicente Navarro Viejo, Presidente de la Hermandad de Labradores; don Godofredo Pseudo Gimeno, Presidente del Sindicato Local Mixto; don Matías Gavara Carratalá, Vicepresidente de la Hermandad de Labradores; don Ramón Ripollés Sanz, Presidente de la Unión de Empresarios, y don José Molés Romero, Corresponsal de Previsión.

Don Valentín Segura, pronunció unas palabras resaltando la importancia de estos cursos y expresando su agradecimiento a todos por la asistencia e interés demostrado.

Por último, el Alcalde y Delegado de la Organización Sindical don Vicente Molés Herrero, tras algunas consideraciones sobre la importancia de los accidentes de trabajo y su repercusión en la vida familiar y en la economía nacional, agradeció a la Obra Sindical de Previsión Social la organización de estos cursos, declarando clausurados los mismos.

O. P. S.

Charla del Jefe Nacional del SEM en el Curso de Peñíscola

PEÑISCOLA. (Pyresa). — Don José Mariano López Cepero, Director del Instituto de la Juventud, ofreció a los cursillistas que asisten a la reunión de dirigentes del SEM dos charlas-coloquio sobre el grupo humano en relación con la satisfacción de necesidades, y la empresa como grupo social y humano.

El Jefe Nacional del SEM, señor Mendoza Guinea, pronunció una charla acerca de las asociaciones voluntarias.

El señor Mendoza aclaró cómo el mundo del trabajo no ha sido capaz de interpretar su propia melodía al ritmo que le interesa. Este mundo —dijo— necesitan de la unidad sindical. La federación y la participación son ingredientes básicos en la realidad asociativa. Nunca —dijo el señor Mendoza— los miembros de una asociación marcharán uniformemente y orquestadamente. Los cuadros directivos —añadió— deben estar muy atentos a los caminos de las asociaciones. El señor Mendoza analizó también las características y funciones de las asociaciones profesionales y se inclinó por una dirección formal y colegiada. Estas funciones —dijo— deben ser las de distribuidoras de

poder en cuanto limitadoras del poder del Estado. El señor Mendoza explicó los motivos para no asociarse y abogó por la concienciación de las escuelas universitarias del magisterio.

El Jefe Nacional del SEM, en otra intervención, estudió el funcionamiento de los cuadros directivos, así como la igualdad de deberes y derechos de las asociaciones. Trató del respeto a la opinión de la minoría y la aceptación por el Estado de la mayoría, todo ello enmarcado en el respeto y la comprensión mutuos. Hizo hincapié en la elección orgánica de los cargos o su libre designación y resaltó el concepto de representatividad del jefe. Se refirió también a las actitudes generacionales y solicitó de todos los asociados que estudien las ventajas de una composición de cuadros directivos formados por jóvenes, cargados de optimismo ilusionado, y de hombres maduros, cargados de experiencia.

Seguidamente intervino el Presidente de la Asociación Nacional del Magisterio Oficial para contestar a un animado debate sobre problemas de los asociados respecto a la mutualidad.

CENTRAL TERMICA DE CASTELLON

Hidroeléctrica Española, S.A.

ANUNCIO

Se pone en conocimiento del público en general que se continuará con las operaciones de limpieza de tuberías mediante el soplado de las mismas por vapor, comenzando a las 9 h. 30 m. de la mañana y terminando a las 19 h. 30 m. de la tarde, teniendo cada operación una duración aproximada de cinco minutos.

Como consecuencia de estas operaciones, que tienen un carácter temporal, se producirán ruidos que serán oídos en distintos puntos de los núcleos de población próximos a la Central, dependiendo de las condiciones meteorológicas reinantes.

El programa total de soplados se espera sea completado en el curso de 12 días laborables y su finalización será anunciada oportunamente.

VIDA DEPORTIVA

González Linares, segundo en la etapa

Ocaña y Fuente siguen destacados en la General NO SE PRODUJO NINGUN CAMBIO IMPORTANTE

AUBAGNE. (Del envío especial de Pyresa, Porriño).—Tras una etapa de espera como ha sido la de hoy y en parte también la de ayer (salvo que para el ciclismo español nos deparó la hermosa victoria de López Carril, octavo en la general ahora). El copo hispano se mantiene en las más importantes clasificaciones del Tour. Digo etapa de espera, porque salvo contarse hoy con una importante escapada, la lentitud y, por lo tanto, el retraso ha caracterizado la jornada que nos ha traído a Provenza, donde el sol es más fuerte y los viñedos verdes, hermosos, parece adelantarse una buena cosecha. Ese vino de las costas de Provenza, tan solicitado en esta región y en la Costa Azul. A las tres de la tarde se debía llegar a Aubagne, pero los corredores han preferido llegar bastante después, lo que ha ido en contra de nuestros intereses de informadores.

El éxito de López Carril es muy comentado por toda la prensa francesa y se dice que no hay más ley que la de los españoles y que Ocaña es «una liebre española» a la que persiguen un «grupo de tortugas». Pero el señor Goddet va todavía más lejos, titulado con estas palabras su editorial de hoy: «La Vuelta de Francia». Veremos si estas opiniones se mantienen en París, que es el objetivo de los corredores españoles, pero me temo que en los pirineos haya «guerra civil» a cargo de Fuente y Ocaña. Por lo menos, la intención del asturiano es la de atacar a fondo para ganar en dos etapas (y si puede en una), el Tour de France, es una obsesión suya, que en parte la confirma el pronóstico de Eddy Merckx que recogía en

una de mis últimas crónicas. Pero antes habrá de pasar por la etapa difícil contra el cronómetro de pasado mañana (26 kilómetros 300 metros con una importante subida) y el mismo día, por la tarde, ascensión con dieciséis kilómetros e importantes porcentajes. En la clasificación general de la montaña, Fuente, Ocaña, López Carril y Pedro Torres dominan netamente a todos, ya que el último, López Carril, aventaja a Thevenet en 23 puntos. Y en la clasificación general por equipos el Kas sólo está a diez minutos de Bic, que si sus componentes no ayudan a Ocaña, el equipo que dirige De Muer puede perder la «Challenge Internacional». Por eso hoy, en la escapada de los «cuatros», el Bic consiguió meter a Catieau; y a Agostinho, en el segundo grupo, que llegó a Aubagne un minuto y pico más tarde que el cuarteto. Pero asimismo el Kas realizaba una buena maniobra técnica al conseguir que González Linares, uno de sus mejores rodadores, figurase en la escapada a cargo de Wright, Rouxel y Catieau, comenzó un poco antes del segundo y último puerto de la etapa, el Col de Espigoulier (segunda categoría), cuyo paso por la cima es en el mismo orden que acabo de señalar. También fue el de la llegada en Aubagne, en cuya pista de ceniza del estadio municipal Linares no pudo resistir al inglés Wright, ganador de la etapa con 2 minutos y 36 segundos sobre el pelotón, donde se hallaban Ocaña y Fuente, porque antes hay un grupo —a 1 minuto 59 segundos— formado por Agostinho, Van Neste, Planter, Grelin, Pedro Torres, Poulidor, Martos y Galdós.

Buen trabajo del Kas para «Challenge Internacional», ya que cuentan los tiempos de Martos y

Galdós para la puntuación por equipos, acercándose más el equipo español al Rokado y al Bic, habrá que decir que en la cota de cuarta categoría —para completar esta información de hoy— pasó primero Baud, seguido de Torres, Fuente y Esperanza. En el col de tercera, Pedro Torres se impuso delante de Fuente, Grande, Agostinho y Ocaña. Y, por último, los cuatro escapados al frente de Wright alcanzaban la cima del Espigoulier (a 19 kilómetros de la línea de llegada), con un adelanto de un minuto y 20 segundos respecto a Fuente, Ocaña, P. Torres, Thevenet... Fue en el descenso cuando del pelotón saltaron los nueve corredores al frente de Agostinho, que se clasificó entre los cuatro primeros y el gran pelotón.

Ocaña ha perdido respecto a estos nueve hombres 37 segundos y respecto al pelotón 2 minutos y 36 segundos. Pero ninguno de los componentes de uno y otro grupo amenazan a Ocaña, que naturalmente continúa al frente de la general y Fuente en segundo lugar.

La etapa de mañana se disputará la undécima etapa, Montpelier-Argeles-Sur-Mer, 238 kilómetros, llana con sólo dos pequeñas cotas de cuarta categoría al comienzo y final de recorrido que transcurre por la región vinícola de Herrault, El Aude y los Pirineos Orientales. Esto es, nos acercamos a los «campos Catalaúnicos».

PELICULA DE LA ETAPA

AUBAGNE. (Del envío especial de Pyresa, Porriño).—Noventa y nueve corredores salen de Niza a las 8 y 34. el pelotón comienza la etapa a una velocidad extremadamente lenta.

65 kilómetros: cota de la sierra, que pasa Baud en primer lugar, seguido de Pedro Torres, Fuente, Esperanza y el pelotón.

73 kilómetros: en Sellas, Riotte, Agostinho y D. Duceux ganan las primas de 500, 300 y 200 francos. Después Agostinho se destaca, alcanzado por grande y después por Ocaña. P. Torres Mourlioux y por el pelotón.

Kilómetro 78: Col de Saint Arnooux. Se pasa por el siguiente orden: P. Torres, Fuente, Grande, Agostinho, Mourlioux, A 10 segundos, Schleck, Ocaña, Zoetemelk. A 20 segundos, Galdós y Mortensen. En el descenso se reorganiza el pelotón.

Kilómetro 119: De Meyer gana la meta volante y Tierlinck es segundo. Esto ataca y se le une Hoban. También el pelotón.

Kilómetro 122: se destacan Besnard, Galdós, Esperanza y Guy Santi, otro grupo al frente de Ocaña persigue a los escapados.

Kilómetro 134: todos unidos.

Kilómetro 181: demarra Wright, que consigue 15 segundos.

Kilómetro 185: atacan Linares, Rouxel y Catieau.

Kilómetro 187: los tres alcanzan a Wright y comienzan a tomar ventaja. Los cuatro llegan destacados a Aubagne, después de una tentativa de

Campeonato de Wimbledon



WIMBLEDON (Inglaterra). — Jan Kodes, de Checoslovaquia besa la copa después de proclamarse ganador en el «single» masculino de los Campeonatos de Tenis de Wimbledon al vencer a Alex Metreveli, de Rusia por 6-1; 9-8; 6-3. — (Telefoto Cifra Gráfica)

«Ha sido la jornada de mayor calor», dice González Linares

Los corredores arramplaban con todo lo «bebestible» puesto a su alcance

AUBAGNE. (Del envío especial de Pyresa, Porriño).—Una graciosa anécdota me han contado esta mañana en Niza, en los momentos de salida. Protagonista, Raymond Poulidor, el veteranísimo «routier» francés por el que el público ha volcado sus simpatías. Resulta que al abandonar el hotel Plasu situación en la general por invitado a pasar por recepción.

—Sr. Poulidor, tiene usted dos extras.

—¿Cómo?

—Si señor. ¿No ocupaba la habitación 302?

—Ciertamente.

—Pues aquí hay una nota de una botella de whisky y otra de champaña.

—Poulidor, muy sorprendido, contestó al jefe:

—Yo bebo «champagne» de vez en cuando. Nunca durante una carrera.

Pero «whisky» jamás lo he probado. Debe haber una confusión.

No la había, ciertamente, en contabilidad. Poulidor, estoy completamente seguro de su palabra, ni pidió ni probó las dos bebidas citadas. Pero; no le dejaban salir del hotel hasta que llegó el director y jefe de la casa «Gan-Mercier», que arregló el asunto.

Otros, a cuenta de Poulidor, habían festejado la noche con «champagne» y whisky. Pillaje.

Etapa tranquila. Sol. Mucho calor, y parajes con muy poco turismo. Pero si mucho público en los montes de Provenza.

La sed ha debido de ser implaceable en los corredores, porque como otros años se han dedicado a actos de pillaje. Convertidos hoy en «nanos de la ruta» pedaleaban muy despacio, acumulando minutos de retraso.

Algunos, audaces, arramplaban con todo lo «bebestible» que pillaban por la ruta, sorprendiendo la buena fe de los comensales que habían salido a la ruta a aplaudir a los ciclistas.

Otros llenaban sus bidones en los bares y otros establecimientos de bebidas y se escapaban sin pagar.

El Sr. Goddet se dirigió al Presidente de comisarios internacionales, rogándole que todo corredor que reincidiera en los actos de pillaje señalados fuera expulsado de la carrera.

Parece que el capitán de esta «cuadrilla» era el francés Riotte. El detalle que acabo de referir demuestra la escasa calidad y competencia de la etapa de hoy.

LINARES, SEGUNDO

Para mantener su buena situación en la clasificación por equipos y en vista de que Catieau (BIC) figuraba en la escapada, el KAS consiguió meter en ella a González Linares, segundo en la etapa.

—Ha sido insostenible —comienza diciendome el montañés—, acaso la jornada de mayor calor de todas. Se han agotado, hemos agotado, mejor dicho toda clase de bebidas. Esta-

ba en la obligación, y el recorrido me favorecía, de salir en esta escapada final, en la que no había hombres peligrosos para Ocaña y Fuente, y creo que por eso prosperó. Además, Catieau ha vuelto a rodar bien y sus situación en la general podía comprometerlos. En fin, un segundo puesto que no ha sido victoria porque el inglés Wright es más rápido que yo. Lo importante es que el equipo sigue en forma ascendente.

EXCURSIONES EN AUTOCAR Y AVION

Melia

salidas desde VALENCIA



EN AUTOCAR:	DIAS	Pago aplazado mensual
— ANDORRA-POBLET	3	2.200 PESETAS (90'—)
— ZARAGOZA-MONASTERIO DE PIEDRA	3	1.975 " (80'—)
— BARCELONA-COSTA BRAVA	4	2.975 " (129'—)
— MADRID Y ALREDEDORES	4	2.750 " (111'—)
— GRANADA	4	2.350 " (95'—)
— ARAN-PIRINEO ARAGONES	7	4.500 " (181'—)
— ARAN-PRINEO ARAGONES	6	3.975 " (160'—)
— ANDALUCIA	6	4.250 " (171'—)
— ESCAPADA A GALICIA	6	4.850 " (195'—)
— CANTABRICO-PICOS DE EUROPA	7	6.975 " (280'—)
— COSTA BRAVA-ANDORRA-LOURDES	8	7.375 " (296'—)
— ANDALUCIA-CEUTA	9	8.500 " (346'—)
— ANDALUCIA	10	10.475 " (421'—)
— GALICIA-RIAS BAJAS	11	11.125 " (497'—)
— ITALIA	6	5.250 " (211'—)
— ANDORRA-LOURDES	11	9.600 " (385'—)
— PARIS-ANDORRA-LOURDES	10	13.125 " (527'—)
— SUIZA	14	33.100 " (1.330'—)
— INGLATERRA-ESCOCIA	14	33.100 " (1.330'—)

EN AVION:	DIAS	Pago aplazado mensual
— PALMA DE MALLORCA.—7 Y 14 NOCHES	3.225	" (130'—)
— CANARIAS.—7 Y 14 NOCHES	7.000	" (281'—)
— IBIZA.—7 Y 14 NOCHES	2.850	" (115'—)

INFORMES E INSCRIPCIONES:

EN VALENCIA:
PAZ, 41.—TEL. 22-33-90

EN ALICANTE:
EXPLANADA DE ESPAÑA, 5



GRUPO A.—TITULO, 3
NAVARRA, 48. — TEL. 21-61-31
CASTELLON

Y EN CUALQUIERA DE NUESTRAS 70 OFICINAS EN ESPAÑA

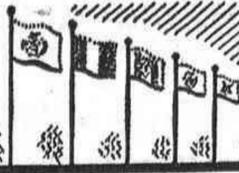
MONTAJES GONZALEZ

PRECISA
PARA TRABAJOS EN CASTELLON Y PROVINCIA
**SOLDADORES, MONTADORES
Y AYUDANTES**

Interesados presentarse al Sr. González, de 12'30 a 14'30, en C. CASTELLDEFELS, 8-1.º Dcha. CASTELLON. Oferta Of. C. núm. 2.128.

NAVE INDUSTRIAL

SOLICITAMOS EN ALQUILER
Superficie de 1.000 a 1.500 m2. Fuerza motriz no inferior a 40 C.V.
Ubicada en perímetro CASTELLON o zona cercana.
Ofertas por escrito con amplia información a la referencia núm. 11.224 de Publicidad Lanza, Apartado Correos 716. Valencia.



VIDA DEPORTIVA

Balonmano

I Trofeo «Francisco José Balada»

El Balonmano está tomando carta de naturaleza en nuestra ciudad y a fin de incrementar la afición hacia el mismo, tanto entre los jóvenes deportistas como entre el público que acude a la pista, el Club Polideportivo Gráficas Balada ha organizado un torneo que se celebrará anualmente, cubriendo las fechas veraniegas y que llevará el nombre del presidente de la entidad.

En su primera edición, intervienen tres equipos de nuestra ciudad y uno de Morella que competirán todos entre sí a doble vuelta. Los equipos Vinarocenses son: El Centro Excursionista Vinarocense, el Club Atlético San Sebastián y el Gráficas Balada. Por Morella intervendrá el Ignis.

Los encuentros serán dirigidos por árbitros colegiados designados por la Federación de Balonmano.

Es de esperar que el torneo constituya un éxito dentro de la múltiple actividad deportiva de nuestra ciudad y que cobre nuevos adeptos a tan espectacular como duro deporte.

CENTRO EXCURSIONISTA VINAROCENSE, 7; GRAFICAS BALADA, 21

El pasado sábado y en partido correspondiente al «I Trofeo Francisco José Balada», se enfrentaron en la Pista Polideportiva Municipal estos dos equipos que ofrecieron un interesante encuentro a los numerosos aficionados que asistieron.

Pese a la superioridad del Gráficas Balada, los jóvenes jugadores del Centro Excursionista ofrecieron seria resistencia, si bien nada pudieron hacer debido al implacable marcaje que los del Gráficas impusieron a su compañero y ahora adversario, José Fort.

El primer gol del torneo, lo marcó el joven Verge, a los dos minutos del encuentro. Ante este tanto reaccionaron los del Gráficas Balada, hasta terminar el primer tiempo, con el resultado de 10 a 4 a su favor.

En el segundo tiempo se puso más de manifiesto la superioridad y fondo de los veteranos. Y el partido terminó con el resultado a su favor de 21 a 7.

A las órdenes del colegiado Sr. Esteve, los equipos formaron Centro Excursionista: Roso, Ribera; Fort I (3), Guimerá, Carroixa (3) Verge (1), Negre, Guillet, Fabregat, Ayza y Fort III. GRAFICAS BALADA: Práxedes, Miralles; Sanz (2), Montserrat (7), Fort II (1), Figueres (1), Balada (2), Ibañez (4), Ayza (4), y Pascual.

EN MORELLA

IGNIS, 16; C. A. SAN SEBASTIAN, 11

El domingo por la tarde se jugó en el Pabellón de la historia.

Carreras sobre patines

Éxito para el patinaje provincial en el Campeonato Regional de Burriana

Se celebró en Burriana el Campeonato Regional en Circuito 1973, Trofeo de la Juventud de Burriana, el cual estuvo Patrocinado por las Fiestas de la Juventud de dicha localidad y Organizado por la Delegación Provincial de Patinaje.

Las pruebas fueron duras y espectaculares demostrando bien claramente la superioridad del Patinaje de Castellón y su provincia respecto al de Valencia.

Individualmente sobresalieron por Castellón, Martínez y Peinado del Castalia, Bicampeones Regionales Absolutos y por Valencia, Romera, que, a pesar de no ganar ningún Campeonato, dio una lección de bien correr, que no coronó con éxito, al verse solo ante 4 o 5 corredores del Castellón.

Los trofeos fueron entregados por D. Senen Porcar, Secretario de la Delegación Provincial de E.F. y Deportes, que ostentaba la representación del Delegado Provincial de Deportes y D. Baudista María Gueroia, Delegado Local de la Juventud de Burriana.

Felicitemos al Patinaje Provincial, así como a los nuevos Campeones Regionales y deseamos que el éxito se repita en los próximos Campeonatos de España a celebrar en Castellón el próximo día 23 de Julio.

VICTOR ARANDEZ PASTOR

GEVERS (Holanda), vencedor en la primera etapa del Tour del Porvenir

Los españoles no hicieron nada destacado

PALAVS LES FLOTS, 11. (Añil). El holandés Adrianus Gevers (20 años), del Braban, actualmente militar, ha ganado brillantemente la primera etapa del 12 Tour del Porvenir, Marignac-Palavas Les Flots, de 167.500 Kms., y ha conseguido el maillot amarillo que su compatriota Gerard Kertemann se endosó la víspera en Aubagne, al término de la etapa prólogo, constituida por una carrera contra reloj por equipos, ganada por Holanda. Los holandeses, pues, han tenido una magnífica salida en este Tour del Porvenir. Salida, dada bajo un sol tropical, se produjo una caída, afortunadamente sin consecuencias, cuyas víctimas fueron los colombianos Jorge Gonzales y Ollinto Rueda y el luxemburgués Nicola Meyer. Estos se unieron muy rápidamente sin contratiempo excesivos, salvo Rueda, que tuvo un momento de desfallecimiento.

En el km. 55, Gevers atacó mientras que el pelotón se encontraba escindido en dos como consecuencia del violento vendaval y de los márgenes que continuamente aparecían. El holandés llevó consigo a sus compatriotas Frederikus Schur y Aad Van Den Hoek, los suizos Iwan Schmid, Werner Fretz y Ernst Nyffeler, los franceses Philippe Bodier y Bernard Vourreau, los italianos Giampolito Filmini, Viovanni Martella y Gian Franco Pala, los «Peugeot» Michel Demoe y Michel Fedrigo, los alemanes Duerfe Kraft, Andreas Troche y Peter Lindow, los austriacos Luwig Kretz y Oligang Steinmeyer y los «internacionales», el inglés Philippe Giechman y el luxemburgués Durdý Reuland.

Fue una buena escapada, ya que comprendía a la mayor parte de los grandes favoritos, salvo los españoles.

Steinmeyer, vencedor de la vuelta a Austria, pasó en primer término por la cima de la cota de los Baux de Provence (tercera categoría), Ange Martella, Schmid, Bodier, Bourreau y Fretz.

El grupo de cabeza llegó rápidamente su ventaja a 1.40. En el km. 85, sobre un grupo compuesto por tres colombianos, Luis Diaz, Edgar García y Rafael Nino, y a 2.40 sobre el pelotón. Luego, en el km. 130, el grupo de cabeza llevaba 4'15 de ventaja sobre los colombianos y 6'40 sobre el pelotón.

En esta primera etapa, a causa del calor y del viento, se registraron algunos desfallecimientos,

entre los cuales estaban los grandes vencedores de la jornada. Hay que destacar aquí a los españoles y los polacos, pero el Tour del Porvenir acaba de comenzar. Mañana se disputará la segunda etapa, Pezenas-Argeles Sur Mer, de 166.500 kilómetros de extensión.

CLASIFICACION

- 1.—Gevers (Holanda), 4-14-57 (con bonificación 4-14-42).
- 2.—Flamini (Italia) 4-15-12, (con bonificación 4-15-02).
- 3.—Pala (Italia), 4-15-15, (con bonificación 4-15-10).
- 4.—Bodier (Francia), 4-15-15.
- 5.—Baronchelli (Italia), id.
- 6.—Schur (Holanda) 4-15-21.
- 7.—Krestz (Austria), 4-15-23.
- 8.—Troche (Alemania Federal) id.
- 9.—Fedrigo (Francia), id.
- 10.—Nuffeler (Suiza) id.

- 31.—Martínez (España), 4-23-21.
- 66.—Nazabal (España), 4-29-05.
- 70.—Andiano (España), 4-30-31.
- 71.—Barríos (España) id.
- 72.—Pujol (España), id.
- 73.—Esparza (España), id.
- 74.—Ballori (España), id.

Para la primera ronda

Sorteo de los torneos europeos de fútbol

ZURICH, 11 (Añil).—En la sede de la UEFA se ha efectuado el sorteo para la primera ronda de los torneos europeos de fútbol, con el siguiente resultado por lo que respecta a la participación de los equipos españoles.

COPA DE LA U.E.F.A.

O.G.C. Niza—BARCELONA.
ESPANOL—Racing White (Bruselas).
R. MADRID—Ipswich Town (Inglaterra).

COPA CAMPEONES DE COPA

Torpedo de Moscú—ATHLETIC DE BILBAO.

COPA CAMPEONES DE LIGA

ATLETICO DE MADRID—Catalasaray, de Estambul.
Los primeros partidos se jugarán en los campos de los equipos citados en primer lugar.

Las primeras eliminatorias se disputarán los días 19 de septiembre y tres de octubre, y las segundas los días 24 de octubre, y 7 de noviembre. La tercera ronda se disputará los días 28 de noviembre y 24 de diciembre, salvo acuerdo de los equipos, aceptado por la UEFA.

LA PLANTILLA DEL ESPANOL

BARCELONA, 11 (Pyresa).—Tan solo tres jugadores del Español terminaban contrato el pasado 30 de junio. Eran los guardametas Bertomeu y Samper y el delantero Rivero que han renovado contrato. En la plantilla españolista tan solo ha causado baja Font.



Después del 30 de julio esto es lo mejor que usted puede hacer con su coche usado.

Hasta el 30 de julio los Concesionarios de Leyland Authi le dan más dinero por su coche usado de cualquier marca. Más que nadie. Hasta 10.000 pesetas más. Sin ningún regateo. Y es que estamos dispuestos a proporcionarle otra razón para que usted se decida por un dinámico Mini, un práctico Austin 1100 o un elegante Austin Victoria. El 30 de julio se acerca. ¿Qué prefiere: resignarse o cambiar a un flamante Austin o Mini?



La red de Concesionarios de Leyland Authi.

En Castellón de la Plana:

GOMOTOR

Galicia, 6

González Linares,...

Viene de la anterior

Linares de escapar solo. Sobre la pista de ceniza, Rouxel penetra en primer lugar, pero es Wright, en cuarta posición, el que desborda a todos y gana la etapa.

GENERAL DE LA MONTAÑA

- 1.—Fuente, 129 puntos.
- 2.—Ocaña, 107.
- 3.—P. Torres, 103.
- 4.—L. Carril, 79.
- 5.—Thevenet, 56.
- 6.—Van Impe, 43.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

- 1.—Wright, 7 h. 18-34 (con bonificación 7-18-79).
- 2.—GONZALES LINARES, 18-34 (con bonificación), 18-24.
- 3.—Rouxel, 18,354 (con bonificación), 18-29.
- 4.—Catieau, 18-34.
- 5.—Mendes, 19-10.
- 6.—Agostinho, 20,33.
- 7.—Van Nest.
- 8.—Pollentier.
- 9.—Grellin.
- 10.—PEDRO TORRES.
- 11.—Poullidor 1 gan.
- 12.—MARTOS, 118 Kas.
- 13.—GALDOS, 113, Kas m. e.
- 14.—Van Springel, 7-21-10.

- 24.—GRANDE.
- 25.—LOPEZ CARRIL.
- 27.—OCANA, mismo tiempo que Van Springel.
- 38.—FUENTE, m. t. que Van Springel.
- 40.—GANDARIAS, a 3-38.
- 52.—D. TORRES, a 06-06.
- 59.—MANZANEQUE, m. t.
- 61.—MENENDEZ, m. t.

CLASIFICACION GENERAL

- 1.—OCANA, 63 h. 58-45.
- 2.—FUENTE, 64 h. 07-53, a 09-08.
- 3.—Thevenet, a 10-16.
- 4.—Perin, a 19-57.
- 5.—Zoetemelk, a 23-15.
- 6.—Van Impe, a 23-20.
- 7.—Van Springel, a 23-42.
- 8.—LOPEZ CARRIL, a 24-12.
- 9.—Poullidor, a 24-55.
- 10.—Mortensen, a 26-39.
- 16.—MARTOS, a 30-29.
- 21.—GANDARIAS.
- 22.—GALDOS, 36-39.
- 23.—PEDRO TORRES, 38-41.
- 25.—ZUBERO, 44-40.
- 34.—TORRES DAMASO, 58-32.
- 35.—LAZCANO, 59-25.
- 46.—MENENDEZ, a 1-16-26.
- 48.—MELERO, a 1-18-19.
- 56.—MANZANEQUE, a 1-22-31.
- 61.—ESPERANZA, a 1-28-10.
- 63.—LINARES, a 1-28-39.
- 71.—GRANDE, a 1-34-01.
- 73.—GONZALES F., a 1-36-20.

IMPORTANTE EMPRESA NACIONAL DE FRUTOS SECOS TOSTADOS

en sus diferentes envasados precisa distribuidor en exclusiva para Castellón de la Plana y Provincia que disponga de red de vendedores y vehículos propios.

Interesados, escriban a la Ref. 888 de diario MEDITERRANEO.

UN AEROPLANO DE LOS AÑOS 30 SOBREVOLARA HOY NUESTRAS PLAYAS.

La espectacular silueta de un veterano avión de doble plano recorrerá nuestras playas remolcando un cartel gigante del ómnibus CHEIW en un alarde de perla.

Constituirá un auténtico espectáculo la presencia de este excepcional avión, tanto por su insólito aspecto, como por el desconocido cartel de CHEIW que remolca.

INFORMACION NACIONAL

AUDIENCIA CIVIL DEL CAUDILLO

MADRID, 11 (Pyresa).— En la mañana de hoy, en el Palacio de El Pardo, S.E. el Jefe del Estado recibió la siguiente audiencia civil:

Comisión de la Mutualidad Laboral de Agua, Gas y Electricidad, presidida por D. Joaquín Campos Pareja y acompañado de D. Licio de la Fuente, Ministro de Trabajo y de D. Enrique de la Mata, Director General de la Seguridad Social.

Junta Rectora de la Mutualidad Laboral de Comercio, presidida por D. Manuel del Moral Megido y acompañado del Ministro de Trabajo y del Director General de la Seguridad Social.

Comisión de la Federación Española de Lucha, presidida por D. Fernando Compte Gómez y acompañado de D. Juan Gich y Bech de Careda, Delega-

do Nacional de Educación Física y Deportes.

D. Angel Sanz Briz, Embajador de España en Pekín.

D. José del Campo Llarena, Subsecretario de Justicia.

D. Vicente Toro Ortí, Subsecretario de Trabajo.

D. Julio Gutiérrez Rubio, Vicepresidente General del Movimiento.

D. Antonio J. García Rodríguez-Acosta, Subsecretario de la Vivienda.

D. Joaquín Gutiérrez Cano, Ministro Plenipotenciario.

D. Fabián Estapé Rodríguez, Consejero de Economía Nacional y Catedrático de la Universidad de Barcelona.

D. Alfredo López Martínez, Vocal del Tribunal de Defensa de la Competencia.

D. Juan Rovira Tarazona, Abogado del Estado.

SE NECESITA LOCAL

de 300 a 400 m2. próximo a la carretera Valencia y Carretera Alcora. Interesados, llamar Teléfono 21-66-88, de 9 a 1.

CONDUCTORES

de primera y primera especial se precisan para Lórida. Inmejorables condiciones económicas. Interesados dirigirse por escrito o teléfono: COOPERATIVA GENERAL TRANSPORTISTAS. Segundo Paseo Ronda 8. Teléfonos: 23 32 43-44 y 23 44 12. (Atención Sres. Ribes u Oliveras. Ref. Of. Coloc. 1.940.

EL TIEMPO

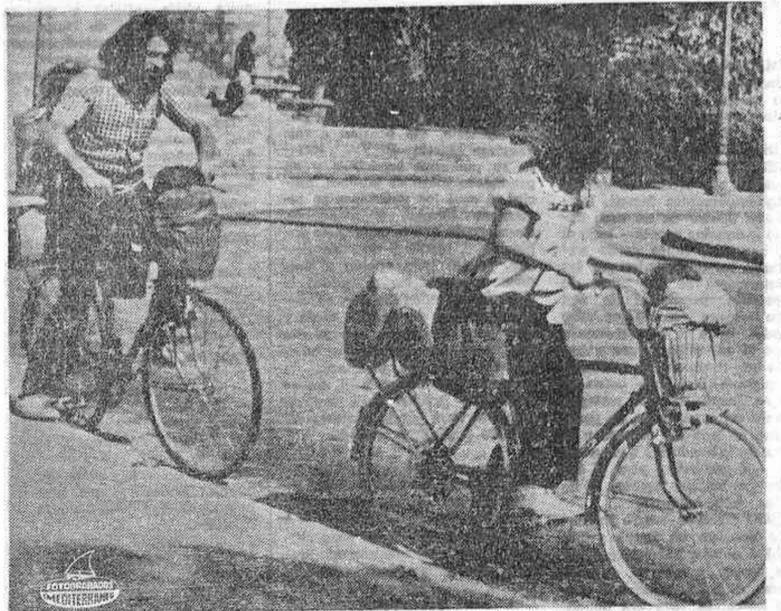
FUERTE CALOR

MADRID, 11. (Pyresa). — Durante el día de hoy se ha intensificado de nuevo el calor, alcanzándose máximas termométricas de 39 grados en Ciudad Real, 38 en Madrid y 36 en Valladolid, Salamanca y Guadalajara, como valores más destacables, seguidas con 35 en Vigo, Cáceres, Zaragoza, Lérida y Almería, y con 34 en Segovia, Cuenca, Badajoz, Huesca, Gerona y Tortosa. Treinta y dos grados de temperatura máxima se han registrado en la mayor parte de los observatorios españoles, con excepción del Cantábrico y Canarias. La mínima han sido considerablemente altas, concretamente, en Madrid fue de 22 grados y la más baja de 14, que registraron Lugo, Valladolid, Soria y Teruel.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempos previstos para mañana dan una situación favorable para que la ola de calor se mantenga e incluso se intensifique. Dichos mapas dan una borrasca en la mitad meridional de la Península, centrada sobre Córdoba, aproximadamente, que fuerza a los vientos a soplar calientes de componente sur. Con esta situación mañana el tiempo deberá ser generalmente bueno y despejado, aunque con temperaturas altas en toda la Península, alcanzándose los altos valores registrados hoy e incluso superándose en bastantes lugares. Entre ellos en el Cantábrico, pese a las nieblas matutinas de las primeras horas que cubrirán esta región. La nubosidad es probable que se limite a algunas comarcas de la alta Andalucía, alto Segura y La Mancha y que se manifieste solamente al final de la tarde. Buen tiempo, pues, caluroso, para mañana.

PIENSAN RECORRER 8.000 KM. EN BICICLETA



BARCELONA. — El matrimonio constituido por Fernando Padros y María Luisa Zamora han iniciado un larguísimo viaje en bicicleta. Nada más y nada menos piensan hacer el recorrido entre la Ciudad Condal y la capital del Tibet a fuerza de pedalear, unos ocho mil kilómetros. En la fotografía, el animoso matrimonio en el momento de iniciar su "Tour" particular. — (Foto Cifra Gráfica)

La final del festival de Benidorm será transmitida en directo por TV. a Iberoamérica

MADRID, 11. (Pyresa). — La Organización de la Televisión Iberoamericana (OTI) ha promovido la transmisión en directo de la final, el próximo día 15, del Festival de la Canción de Benidorm.

Dicha transmisión se efectuará a través de importantes canales de televisión de centro y Sudamérica, llegando, vía satélite, a Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Panamá, Perú y Puerto Rico, según comunicó a la R.E.M. (Red de Emisoras del Movimiento), el representante español en la OTI.

EMILIO JOSE DEFENDERA «SOLEDAD»

MADRID, 11. (Pyresa). — El cantante Emilio José será quien defienda en la final del XV Festival de la Canción de Benidorm, la canción que el mismo compuso para el conjunto «Ráfaga». El título de la canción es «Soledad» que no podrá ser interpretada esa noche por el citado conjunto por indisposición de uno de sus componentes.

Otra novedad que también hay que señalar, es la incorporación del grupo «Botas» que sustituye a Ana Kiro en la interpretación de la canción «Agua Fria». Integran este grupo cinco muchachos de dieciocho a veintidós años, cuyas preferencias musicales son el rock vanguardista.

Firma de un acuerdo comercial y cooperación económica entre España y el Irán

MADRID, 11 (Pyresa).— En el salón de embajadores del Palacio de Santa Cruz se ha firmado esta mañana un acuerdo comercial y de cooperación económica entre España y el Irán. De esta manera han concluido las conversaciones que durante los últimos días se han celebrado en Madrid. Firmaron por parte española el Subsecretario de Asuntos Exteriores, Sr. Fernández de Valderrama y por parte iraní el Viceministro de Economía, señor Aruzí.

En el acto estuvieron presentes el Embajador del Irán S.E. el Capitán General Fereydoun Djani, el Director de Relaciones Económicas Internacionales, Sr. Ceron y altos cargos del Ministerio de Asuntos Exteriores.

RELEVO EN LA DIRECCION DEL BANCO DE VIZCAYA EN CASTELLON

En el día de ayer tomó posesión como Director de la Sucursal del Banco de Vizcaya, don Pedro Molina Cañada, quien hasta la fecha ocupaba el cargo de Subdirector de la misma.

A dicho acto asistieron el Director Regional del Banco, don Vicente Olmos Blanch, así como otros altos Jefes de la Sub-Central de Valencia.

El Director saliente don Antonio Caballero Sedó pasa a ocupar el importante puesto de Delegado Provincial del Grupo de Empresas «SOVAC Y COFINCAYA», con nuevas oficinas en esta Plaza.

El nuevo Director es conocido ampliamente en esta Ciudad y apreciado por sus dotes profesionales.

A las muchas felicitaciones recibidas, deseamos a ambos, amigos por igual de esta casa, los mejores éxitos en el desempeño de sus cargos.

Continúan con extraordinaria animación los Sanfermines Tres heridos y once contusionados en el quinto encierro

Se celebró el «Día de marido suelto»

PAMPLONA, 11 (Pyresa).—Tres heridos y once contusionados ha sido el balance del quinto encierro de la feria del toro. Los «Torrestrella» de don Alvaro Domecq, recortados y finos, hicieron una carrera desordenada, un cardeno se recayó y repartió muchos golpes.

En el Hospital facilitaron el siguiente parte facultativo: «Han sido asistidos Pablo Viguria, herido por asta de toro en la cara externa del muslo derecho, con dos trayectorias, una ascendente y otra descendente, de quince centímetros cada una, con lesión de vasto externo. Pronóstico menos grave. Resultó cogido a la salida de los toros en la Cuesta de Santo Domingo. Es de Pamplona y reside en Palma de Mallorca.

José Antonio Esteban Láinez, herido por asta en hueco popliteo, con trayectoria descendente y amplio despegue cutáneo. Menos grave. Le cogió el toro en la Cuesta de Santo Domingo.

El americano Moel Chando sufre fractura de cuello de escápula de pronóstico menos grave. Se cayó de un vallado cerca de la plaza de toros, junto a la Telefónica.

Finalmente, Santiago Company, de 16 años, sufre fractura de la clavícula izquierda. Se cayó delante de un toro en el callejón de la plaza.

Corrieron con velocidad los «Torrestrella», en tres grupos distintos, llegando muy atrás el de la «dema». Los dobladores se impusieron y mandaron con las capas, arrastrando al ganado a los corrales.

«DIA DEL MARIDO SUELTO»

PAMPLONA, 11 (Pyresa).—Al aire de la calle las peñas de Pamplona siguen animando los «sanfermines». Los del «Anaitasuna» celebran el «Día del Marido», con veinticuatro horas de duración. El número se llama el «Día del Marido Suelto». Ellos se lo guisan y ellos se lo comen. A las once de la mañana se

han reunido en sus locales para almorzar; a las doce se han echado a la calle y a las dos han vuelto a reunirse para comer. En total, contados los invitados, 750 comensales, entre los que debía estar Diego Puerta, que no podrá hacerlo por figurar en el cartel de esta tarde. El torero ha regalado el champán.

Los «maridos sueltos» no volverán a casa hasta mañana a las once de la mañana. La fiesta, en sesión continua, incluye el desayuno con churros de mañana jueves, después del sexto encierro de la feria.

El Ministro español de Aire, a Bruselas

MADRID, 11 (Pyresa).— Poco después de la una de esta tarde, el Ministro del Aire, Teniente General Salvador y Diaz Benjumea, salió hacia Bruselas a bordo de un avión «Mystere». El Teniente General Salvador, que regresará mañana a Madrid, asistirá en la capital belga a la reunión de Ministros de la Conferencia Espacial Europea.

El Ministro viaja acompañado por el Director General de Cooperación Técnica Internacional, Sr. Vallauré, y el Presidente del INTA, General Azcárraga.

CIRCO BRUXELAS CASTELLON

INSTALADO EN EL POLIGONO DE RAFALAFENA

DEL 13 AL 18 DE JULIO

POR FIN MAÑANA GRANDIOSO DEBUT

Con funciones de gala a las 8 tarde y 11 noche

¡UN COLOSAL PROGRAMA CIRCENSE DE MAGNITUD MUNDIAL!

CIRCO, FIERAS Y RODEO AMERICANO

PRESENTACION DEL MAS INTELIGENTE Y POPULAR CABALLO, POR PRIMERA VEZ EN ESPAÑA



FURIA

¡ATENCIÓN NIÑOS DE CASTELLON!

A las galas infantiles del sábado y domingo, a las 4'45 tarde, con reparto de juguetes por los famosos payasos portugueses «Hermanos Campos» y los simpatísimos payasos españoles «Floren» y «Popey».

Y... ACTUACION DEL INTREPIDO DOMADOR RUSO CON SUS FEROCES LEONES DEL CONGO

PIERRE IVANOFF

Presentación de la mejor pareja de payasos españoles, verdaderos reyes del humor

FLOREN Y POPEY

¡GANADORES DEL OSCAR MUNDIAL DEL CIRCO 1973!

6 UNICOS DIAS DE ACTUACION DEL 13 AL 18

UN SUPERESPECTACULO DE COLOSAL MAGNITUD QUE PRESENTA EL FAMOSO

CIRCO BRUXELAS

Venta de localidades para todos los días de actuación, a partir de mañana, viernes, a las 12 de la mañana.

6 UNICOS DIAS DE ACTUACION DEL 13 AL 18

¡UN CIRCO QUE USTED NO OLVIDARÁ!

Advertisement for Olympia typewriters. It features a detailed illustration of an Olympia typewriter. The text reads: 'La calidad y técnica alemana a su servicio Olympia'. Below this, it says 'La más amplia gama de máquinas de escribir y calcular electrónicas. Llámenos al teléfono 22 28 95 y uno de nuestros agentes le visitará en su domicilio, sin compromiso por su parte, y le informará ampliamente cuanto le pueda interesar.' At the bottom, it identifies the distributor: 'DISTRIBUIDOR OFICIAL PARA VALENCIA Y CASTELLON Pailardó S.A. Plaza Alcázar de Toledo, 15 Tel. 22 28 95 Castellón'.

TAURINAS

Triunfos de Puerta y Paquirri en Pamplona

PAMPLONA, 11. (Especial para Pyresa por Medrano). — El buen ritmo inicial de la corrida se mantuvo felizmente hasta cumplirse su primera mitad, en la que Diego Puerta, Santiago Rivera «El Viti» y Francisco Rivera «Paquirri» nos ofrecieron sendas y muy importantes faenas. Después aún dentro de un tono decoroso —espadas aparte— bajó el nivel artístico, tanto como aumentaron las dificultades por los deslumbramientos de los toros de Torrestrella, propiedad de don Alvaro Domecq y en los que hubo de todo, desde el extraordinario tercerón al aviladizo quinto y después los que tomaron dos e incluso tres payazos durísimos como el primero, hasta los que tuvieron bastante con una varita de poco, que fue el caso del tercero y el cuarto, no faltando los que se cayeron —el que más y peor, el segundo— ni los que llegaron al final con cierta entereza.

DIEGO PUERTA estuvo francamente bien, con un temple y una suavidad no muy habituales en su toreo rápido y valiente, durante la faena al sardo chorreado que abrió plaza. El toro era bueno, aunque adolecía de alguna cordedad en sus viejeras, y en algunas ocasiones se quedaba y echaba la cara arriba; pero Diego supo estar mejor a lo largo de un muleteo en el que no faltó ni sobrada, igual sobre la izquierda que sobre la derecha. El remate fulminador de una estocada hasta la bola encendió la unanimidad para que se le concedieran las dos orejas. El cuarto blando y dócil iba rebreñado y con la cara suelta y en las nubes. El valor de Diego vibró, peleó y entregado en tres series de redondos que el toro cada vez tomaba peor. Un pinchazo, una estocada delantera y dos descabellos no impidieron que Puerta escuchara una ovación fuerte y merecida.

El segundo pronto y repetidor fue incómodo por su tendencia a defenderse, ya que le fallaban las manos y, además muy difícil por el izquierdo, dio ocasión a que Santiago Martín «El Viti» luciera su poderosa seguridad y un prodigioso juego de muñeca, gracias al cual los muleteos se remataban limpios y mandones. Desacertado con la espada en dos pinchazos, media y dos descabellos, perdió toda opción a premios mayores. En el quinto le abroncaron todos los que no vieron el peligro de un toro tardo y muy listo de cabeza, que se ponía por delante, cerniéndose en el engaño. Los dos pinchazos, la estocada casi entera y el descabello que precisó para matarle colaboraron a que la protesta del público creciera y creciera.

El tercero, toro de una sola vara y fuerzas medidas, resultó de bandera para el torero. Y como Francisco Rivera «Paquirri» parece encontrarse en un gran momento, pudimos admirar una faena superior que fue a más en centro, gusto, armonía y ligazón. Una faena sin otro reparo que en su duración un punto excesiva. Mató bien de casi media y más de media y se ganó las dos orejas de su noble colaborador.

En cambio en el sexto le vimos equivocados, al permitir que se le castigara excesivamente y, luego empeñarse en banderillar y pasarse de carrerita preparatoria. En consecuencia, el toro le llegó a la muleta apomado, soso y un poquito andarrín, y, aunque Paquirri le aguantara y hasta le llevaba con mimo y temple en conjunto carecía de interés y de emoción. De contra falló a espadas en cinco pinchazos, previos a una entera, y así hubo de escuchar algunas protestas. La plaza volvió a llenarse. Y van cinco.

Los Príncipes de España recorren...

Viene de la primera

tos y, sobre todo, porque habéis querido compartir en esta primera visita oficial a nuestra querida provincia de Guipúzcoa unos momentos exclusivamente con los hombres del campo".

Cerró sus palabras manifestando la adhesión al Caudillo y a su Alteza Real. Tras ello, y en medio de grandes ovaciones, diversos grupos de labradores ofrecieron a los príncipes una talla de madera representando a un agricultor guipuzcoano con su carreta de bueyes y los aperos de labranza, cestas conteniendo chacoli guipuzcoano y quesos de Idiazabal, un cordero como expresión de la ganadería de Guipúzcoa y un conjunto compuesto por chistu y tamboril.

A continuación, tuvo lugar una simpática fiesta popular que fue iniciada con el baile de la revencina, a cargo del grupo Gozaldil, tras lo cual diversos deportistas rurales hicieron exhibiciones de corte de troncos, levantamiento de piedras y otras variedades, actuando entre ellos el popular Endalleta, que hizo exhibiciones con una piedra de 200 kilos.

Los Príncipes siguieron atentamente y muy complacidos toda esta exhibición y fueron despedidos con grandes ovaciones, repetición de las que ya habían tenido a su llegada.

LOS PRINCPES VISITAN INDUSTRIAS

Poco después del mediodía, y tras el acto que tuvo lugar en Villabona, como homenaje de los labradores guipuzcoanos a los

Ultima hora local

Herido por un casco de botella

Dos personas fueron asistidas ayer a última hora en el Hospital Provincial. Una de ellas, resultó lesionada por un casco de botella y la otra al caerse. Fueron asistidos por el Dr. Bellido, quien nos facilitó los siguientes partes facultativos:

—Cándido Nieves Moreno, de 30 años, vecino de Castellón, que resultó lesionado por un casco de botella, sufre herida incisa-contusa en codo izquierdo, de pronóstico leve s/c.

—Luis Miguel Hurtado Sánchez, de 3 años, vecino de Castellón, que resultó herido al caerse en su domicilio, sufre herida costrellada en codo izquierdo, de pronóstico leve s/c.

Príncipes de España, estos se dirigieron, en la misma localidad, a la empresa de máquina-herramienta, Sacoem, donde fueron recibidos por su director-gerente don Luis Tellería.

El Príncipe dialogó con el jurado de empresa que le fue presentado por el Delegado Provincial de Sindicatos, don José Antonio de Mesa, recorriendo después diversas naves de la misma.

A continuación, en la localidad de Olaverri, sus Altezas Reales visitaron la empresa "José María Aristrain", donde fueron recibidos por el Sr. Aristrain, dialogando igualmente con el jurado de empresa antes de recorrer sus diversas instalaciones.

EN ORMAIZTEGUI Y AZCOITIA

A primera hora de la tarde y después de haber visitado la empresa "Sacoem", de Villabona, y "Aristrain", de Olaverri, los Príncipes de España y el séquito acompañante, visitaron, en la localidad de Ormaiztegui, la casa de Zumalacárregui.

A la llegada a la villa, el Alcalde de la misma, don José María Elosegui, hizo entrega a su Alteza del junquillo simbólico de mando, así como de una relación de peticiones para distintas necesidades locales y un retrato de Zumalacárregui. Ante la casa de este insigne personaje se agolpaban varios cientos de personas. Los Príncipes visitaron las dependencias de la casa, donde fueron saludados por el Duque de la Victoria de las Américas, sucesor en el título de Zumalacárregui. A la salida de la casa, nuevas aclamaciones surgieron espontáneamente del público que rodeaba a los príncipes, quienes saludaron a todos los que se acercaban a ellos, así como a los componentes de una banda infantil de chitularis, que en su despedida entonó el "Aur Jaunak".

La comitiva continuó viaje a Azcoitia, donde en el Palacio de Insausti, sede de la Real Sociedad Vascongada de Amigos del País, le fue ofrecido un almuerzo al Príncipe y a sus acompañantes. A la llegada a esta localidad fueron saludados por el Alcalde don Juan Carlos Olano, y en la puerta del palacio recibidos por los condes de Peñalorda; la condesa entregó un ramo de flores a la Princesa doña Sofía.

Al almuerzo asistieron miembros Directivos de la Sociedad Vascongada de Amigos del País, así como las autoridades y altas representaciones que componen la comitiva.

También en Azcoitia se repitieron los actos de adhesión al Príncipe y a la Princesa, quienes igualmente saludaron con muestras de afecto a todos los que estaban esperando su llegada y que abarrotaban la amplia plaza que hay delante del Palacio de Insausti.

EN LOYOLA Y EIBAR

SAN SEBASTIAN, 11 (Pyresa).— Después de almorzar en el Palacio de Insausti, de Azcoitia, los Príncipes de España, acompañados por el Ministro de Información y Turismo y demás autorida-

des se trasladaron al Santuario de Loyola, ante cuyas puertas fueron recibidos primero por D. Silvestre Otamendi y después por el Superior del Santuario, Padre José María Labora. A las puertas de la basílica se congregaba una gran multitud, mientras que la banda de trompetas y chitularis del Ayuntamiento interpretaba un himno de bienvenida. Los Príncipes acompañados del Superior, entraron en la basílica y oraron unos minutos ante el altar mayor. Posteriormente visitaron una gran parte del Santuario, trasladándose a la casa matriz en donde residió San Ignacio. Don Juan Carlos y Doña Sofía firmaron en el libro de honor de Loyola y salieron de nuevo por la basílica entre aclamaciones del público y a los acordes del conocido saludo musical "Aur Jaunak".

Después de Loyola, los Príncipes, atravesando de nuevo Azcoitia y Elgoibar, donde numerosísimo público se agolpaba a ambos lados de la carretera, llegaron ante el Ayuntamiento, estaba totalmente abarrotada de público y se veían numerosas pancartas que daban la bienvenida a los Príncipes de España. El Alcalde, D. José María Iraola, entregó al Príncipe de España el bastón de mando de la ciudad y la esposa del Alcalde un hermoso ramo de flores, con la bandera nacional, a la Princesa Sofía, mientras que la Banda Municipal interpretaba el Himno Nacional. Los Príncipes de España subieron por la escalinata principal del Ayuntamiento hasta el salón de plenos y, ante las aclamaciones del público, salieron al balcón para saludarle. El Alcalde de Eibar puso de manifiesto la alegría de la villa por la visita de los Príncipes y aludió a la realidad industrial de esta zona guipuzcoana, una gran parte de cuyo potencial se encuentra en la especialidad siderometalúrgica.

A continuación, el Príncipe de España se dirigió al pueblo eibarés con las siguientes palabras: "Al saludar a este pueblo de Eibar, modelo de trabajo y vanguardia siempre del mundo laboral, quiero hacer extensivo a todos los hombres encuadrados en las numerosas empresas industriales de Guipúzcoa, que con su tesón han conquistado un puesto y un prestigio, no solo a escala nacional sino más allá de nuestras fronteras.

Agradezco las palabras del Alcalde, expresión de vuestros sentimientos que transmitiré a Su Excelencia el Generalísimo y podréis estar seguros que entre todos lograremos alcanzar las metas que nos proponemos, pues cualidades no nos faltan y con el tesón y el entusiasmo de que hacéis gala venceremos los obstáculos que se presenten, en ese avance arrollador que debe caracterizar este último tercio del siglo XX que nos ha tocado vivir.

Y a todos los eibarreses, de parte de la princesa y mía, gracias por este recibimiento". Volvieron los Príncipes al salón de plenos y recibieron un obsequio, consistente en una escopeta con adornos en damasquinado eibarés. Firmaron en el libro de honor del Ayuntamiento y también dedicaron unas fotografías a la Corporación Municipal.

Los Príncipes de España pasaron luego a las nuevas salas de micromecánica y laboratorio metalúrgico, que fueron bendecidas con motivo de su visita, descubriéndose una placa conmemorativa de este acto.

Después Don Juan Carlos y Doña Sofía visitaron gran parte de la Escuela, deteniéndose principalmente en la exposición de trabajos de alumnos y ex-alumnos. Antes de salir recibieron diversos obsequios, entre ellos un libro que narra los cincuenta años de historia de esta Escuela, la

LA CORUÑA, 11 (Pyresa). — La Audiencia Provincial de La Coruña ha condenado por homicidio al subinspector del Cuerpo General de Policía, don Luis Quiroga Bouzo, a la pena de 17 años, tres meses y 12 días de prisión, y al pago de setecientos mil pesetas en concepto de indemnización a los familiares de la víctima.

El Sr. Quiroga Bouzo dio muerte al estudiante de medicina don José María Fuentes Quintana en la noche del 3 al 4 del pasado mes de diciembre en Santiago de Compostela.

revista de la Escuela de Armería y una medalla. Finalizado este acto, los Príncipes de España y sus acompañantes se trasladaron a la Universidad Laboral para presidir el acto sindical con el que culminó esta jornada guipuzcoana. **PRESIDEN UN ACTO SINDICAL.**

LLEGADA A EIBAR

Desde Loyola, los Príncipes, atravesando de nuevo Azcoitia y Elgoibar, donde numerosísimo público se agolpaba a ambos lados de la carretera, llegaron ante el Ayuntamiento, estaba totalmente abarrotada de público y se veían numerosas pancartas que daban la bienvenida a los Príncipes de España. El Alcalde, D. José María Iraola, entregó al Príncipe de España el bastón de mando de la ciudad y la esposa del Alcalde un hermoso ramo de flores, con la bandera nacional, a la Princesa Sofía, mientras que la Banda Municipal interpretaba el Himno Nacional. Los Príncipes de España subieron por la escalinata principal del Ayuntamiento hasta el salón de plenos y, ante las aclamaciones del público, salieron al balcón para saludarle. El Alcalde de Eibar puso de manifiesto la alegría de la villa por la visita de los Príncipes y aludió a la realidad industrial de esta zona guipuzcoana, una gran parte de cuyo potencial se encuentra en la especialidad siderometalúrgica.

A continuación, el Príncipe de España se dirigió al pueblo eibarés con las siguientes palabras: "Al saludar a este pueblo de Eibar, modelo de trabajo y vanguardia siempre del mundo laboral, quiero hacer extensivo a todos los hombres encuadrados en las numerosas empresas industriales de Guipúzcoa, que con su tesón han conquistado un puesto y un prestigio, no solo a escala nacional sino más allá de nuestras fronteras.

Agradezco las palabras del Alcalde, expresión de vuestros sentimientos que transmitiré a Su Excelencia el Generalísimo y podréis estar seguros que entre todos lograremos alcanzar las metas que nos proponemos, pues cualidades no nos faltan y con el tesón y el entusiasmo de que hacéis gala venceremos los obstáculos que se presenten, en ese avance arrollador que debe caracterizar este último tercio del siglo XX que nos ha tocado vivir.

Y a todos los eibarreses, de parte de la princesa y mía, gracias por este recibimiento". Volvieron los Príncipes al salón de plenos y recibieron un obsequio, consistente en una escopeta con adornos en damasquinado eibarés. Firmaron en el libro de honor del Ayuntamiento y también dedicaron unas fotografías a la Corporación Municipal.

Los Príncipes de España pasaron luego a las nuevas salas de micromecánica y laboratorio metalúrgico, que fueron bendecidas con motivo de su visita, descubriéndose una placa conmemorativa de este acto.

Después Don Juan Carlos y Doña Sofía visitaron gran parte de la Escuela, deteniéndose principalmente en la exposición de trabajos de alumnos y ex-alumnos. Antes de salir recibieron diversos obsequios, entre ellos un libro que narra los cincuenta años de historia de esta Escuela, la

LA CORUÑA, 11 (Pyresa). — La Audiencia Provincial de La Coruña ha condenado por homicidio al subinspector del Cuerpo General de Policía, don Luis Quiroga Bouzo, a la pena de 17 años, tres meses y 12 días de prisión, y al pago de setecientos mil pesetas en concepto de indemnización a los familiares de la víctima.

El Sr. Quiroga Bouzo dio muerte al estudiante de medicina don José María Fuentes Quintana en la noche del 3 al 4 del pasado mes de diciembre en Santiago de Compostela.

cal. Como presidente del Consejo Provincial Sindical expreso el aliento que anima a los trabajadores y la audacia derrochada por los empresarios de cara a la creación de unas empresas y unos puestos de trabajo que conforman la vida guipuzcoana. «Aliento y audacia, —continuó— para hacer de este trozo de tierra, tan vasca y tan española, un adelantado ejemplo honestamente cimentado en lo que de verdad quieren quienes lo dan todo cada día: Trabajo en paz, bienestar compartido, y desarrollo en todo y para todos.

En medio de grandes ovaciones, entregó al Príncipe de España un volumen con las citadas conclusiones del consejo económico-social sindical.

HABLA EL PRINCIPE DE ESPAÑA

«Si siempre es grato para mí establecer contacto con el mundo del trabajo, lo es muy especialmente en esta ocasión, pues estar en Eibar, que es uno de los pueblos con verdadero abolengo industrial de esta Guipúzcoa laboriosa, es una ocasión única y que quiero aprovechar para deciros el interés extraordinario que vuestros problemas despiertan en mí que nunca me siento satisfecho ante los avances que van lográndose, pues aspiró y espero, que alcancemos metas muy altas en este campo.

Comprendo que es necesario atemperar el ritmo de crecimiento, pues los altos intereses del país así lo exigen, pero os aseguro que la impaciencia no es sólo patrimonio vuestro sino también mío. El amor y el servicio a la patria son los que deben presidir nuestra actuación en todos los campos y aquí nos exigen una gran prudencia.

Y a todos vosotros muchas gracias y de parte de la Princesa y mía un cordial saludo».

El público puesto en pie, puso colofón al acto con incandescentes aplausos y acompañó al Príncipe hasta la puerta principal de la universidad, donde después de despedirse de quienes habían compartido con él esta jornada, subió al coche para trasladarse a su residencia de La Cumbre, utilizando el tramo recién inaugurado Ermua-Alzola de la autopista Bilbao-Behobia.

Solamente resta decir que en los pueblos de este recorrido de retorno —Deva, Zumaya, Gasteiz, Zarautz y Ormaiztegui— el público esperó en las márgenes de la carretera para expresar su saludo de simpatía a los Príncipes de España que de esta forma culminaron una gloriosa jornada en la que hora a hora y minuto a minuto se puso de manifiesto la adhesión de Guipúzcoa a Sus Altezas Reales.

El Príncipe de España declaró abierto el acto, concediendo la palabra al Secretario General del Consejo Económico-Social Sindical de Guipúzcoa, señor González Labusca, quien hizo un resumen de las ponencias que en el mismo se habían aprobado y que momentos después iban a serle ofrecidas en un pequeño volumen, ponencias en turno a los siguientes temas: «Protección del medio ambiente»; «Enseñanza»; «Futuro del agro en Guipúzcoa»; «Innovación tecnológica y de productos industriales y comerciales»; «Comunicaciones por carretera complementarias de la autopista Bilbao-Behobia». La segunda intervención corrió a cargo del Presidente del Consejo Provincial de Trabajadores, don Eduardo Manzano, quien tras un breve saludo en nombre de sus representados, manifestó:

«Habeis dicho, Alteza en alguna ocasión que si el objeto prioritario de un estado contemporáneo es el de realizar las exigencias de la justicia social, considerais que la misión del rey es la de dar una dirección en el sentido social al desarrollo económico e impulsar el perfeccionamiento incesante de la justicia social, ya que no puede satisfacerse una prosperidad que no alcance en mayor medida a aquellos que más lo necesitan. Pues bien, Alteza, si eso ha de ser así, Guipúzcoa quiere ese rey, los trabajadores queremos ese rey justiciero que será entonces el mismo que preside nuestro escudo provincial espada en mano y que se blasona con las olas de nuestra mar bravia, con la placidez de nuestros campos y los doce canones de velate, símbolo, en su día, de la guerra sangrienta y hoy del trabajo y de la industria en paz. Guipúzcoa, una vez más, la primera en el servicio a España con fidelidad, nobleza y lealtad».

Una gran ovación cerró estas palabras, dando paso al discurso del Presidente del Consejo Provincial de Empresarios, don Juan Pagola. Expresando la seguridad de que si Guipúzcoa ha sido siempre una provincia adelantada de España, este mismo espíritu y afán de superación continúa siendo el motor del empresario para el mejor servicio de la patria, para su siempre inquebrantable lealtad a Franco y para la sincera fidelidad a la persona de Su Alteza en el presente y en el futuro venturoso de nuestra patria».

El Príncipe de España concedió luego la palabra al Delegado Provincial de la Organización Sindical, de Guipúzcoa, don José Antonio de Mesa Basán, quien empezó diciendo: «De estas apretadas jornadas de vivencia con Guipúzcoa hay un gesto que dejará inborrable huella en el mundo del trabajo de la provincia: El expreso dego de Sus Altezas de venir a presidir un acto sindi-

cal. Como presidente del Consejo Provincial Sindical expreso el aliento que anima a los trabajadores y la audacia derrochada por los empresarios de cara a la creación de unas empresas y unos puestos de trabajo que conforman la vida guipuzcoana. «Aliento y audacia, —continuó— para hacer de este trozo de tierra, tan vasca y tan española, un adelantado ejemplo honestamente cimentado en lo que de verdad quieren quienes lo dan todo cada día: Trabajo en paz, bienestar compartido, y desarrollo en todo y para todos.

En medio de grandes ovaciones, entregó al Príncipe de España un volumen con las citadas conclusiones del consejo económico-social sindical.

HABLA EL PRINCIPE DE ESPAÑA

«Si siempre es grato para mí establecer contacto con el mundo del trabajo, lo es muy especialmente en esta ocasión, pues estar en Eibar, que es uno de los pueblos con verdadero abolengo industrial de esta Guipúzcoa laboriosa, es una ocasión única y que quiero aprovechar para deciros el interés extraordinario que vuestros problemas despiertan en mí que nunca me siento satisfecho ante los avances que van lográndose, pues aspiró y espero, que alcancemos metas muy altas en este campo.

Comprendo que es necesario atemperar el ritmo de crecimiento, pues los altos intereses del país así lo exigen, pero os aseguro que la impaciencia no es sólo patrimonio vuestro sino también mío. El amor y el servicio a la patria son los que deben presidir nuestra actuación en todos los campos y aquí nos exigen una gran prudencia.

Y a todos vosotros muchas gracias y de parte de la Princesa y mía un cordial saludo».

El público puesto en pie, puso colofón al acto con incandescentes aplausos y acompañó al Príncipe hasta la puerta principal de la universidad, donde después de despedirse de quienes habían compartido con él esta jornada, subió al coche para trasladarse a su residencia de La Cumbre, utilizando el tramo recién inaugurado Ermua-Alzola de la autopista Bilbao-Behobia.

Solamente resta decir que en los pueblos de este recorrido de retorno —Deva, Zumaya, Gasteiz, Zarautz y Ormaiztegui— el público esperó en las márgenes de la carretera para expresar su saludo de simpatía a los Príncipes de España que de esta forma culminaron una gloriosa jornada en la que hora a hora y minuto a minuto se puso de manifiesto la adhesión de Guipúzcoa a Sus Altezas Reales.

El Príncipe de España declaró abierto el acto, concediendo la palabra al Secretario General del Consejo Económico-Social Sindical de Guipúzcoa, señor González Labusca, quien hizo un resumen de las ponencias que en el mismo se habían aprobado y que momentos después iban a serle ofrecidas en un pequeño volumen, ponencias en turno a los siguientes temas: «Protección del medio ambiente»; «Enseñanza»; «Futuro del agro en Guipúzcoa»; «Innovación tecnológica y de productos industriales y comerciales»; «Comunicaciones por carretera complementarias de la autopista Bilbao-Behobia». La segunda intervención corrió a cargo del Presidente del Consejo Provincial de Trabajadores, don Eduardo Manzano, quien tras un breve saludo en nombre de sus representados, manifestó:

«Habeis dicho, Alteza en alguna ocasión que si el objeto prioritario de un estado contemporáneo es el de realizar las exigencias de la justicia social, considerais que la misión del rey es la de dar una dirección en el sentido social al desarrollo económico e impulsar el perfeccionamiento incesante de la justicia social, ya que no puede satisfacerse una prosperidad que no alcance en mayor medida a aquellos que más lo necesitan. Pues bien, Alteza, si eso ha de ser así, Guipúzcoa quiere ese rey, los trabajadores queremos ese rey justiciero que será entonces el mismo que preside nuestro escudo provincial espada en mano y que se blasona con las olas de nuestra mar bravia, con la placidez de nuestros campos y los doce canones de velate, símbolo, en su día, de la guerra sangrienta y hoy del trabajo y de la industria en paz. Guipúzcoa, una vez más, la primera en el servicio a España con fidelidad, nobleza y lealtad».

Una gran ovación cerró estas palabras, dando paso al discurso del Presidente del Consejo Provincial de Empresarios, don Juan Pagola. Expresando la seguridad de que si Guipúzcoa ha sido siempre una provincia adelantada de España, este mismo espíritu y afán de superación continúa siendo el motor del empresario para el mejor servicio de la patria, para su siempre inquebrantable lealtad a Franco y para la sincera fidelidad a la persona de Su Alteza en el presente y en el futuro venturoso de nuestra patria».

El Príncipe de España concedió luego la palabra al Delegado Provincial de la Organización Sindical, de Guipúzcoa, don José Antonio de Mesa Basán, quien empezó diciendo: «De estas apretadas jornadas de vivencia con Guipúzcoa hay un gesto que dejará inborrable huella en el mundo del trabajo de la provincia: El expreso dego de Sus Altezas de venir a presidir un acto sindi-

III Certamen de Pintura Nocturna

PLAYAS BENICASIM

PATROCINADO POR EL EXCMO SR. GOBERNADOR CIVIL DE CASTELLON, EXCMO AYUNTAMIENTO DE BENICASIM, DELEGADO PROVINCIAL DEL MINISTERIO DE INFORMACION Y TURISMO Y TORREON BERNAD

DEL 3 AL 8 DE SEPTIEMBRE DE 1973

CONVOCATORIA

Podrán participar en este «III CERTAMEN DE PINTURA NOCTURNA PLAYAS BENICASIM» todos los artistas españoles y extranjeros menores de 30 años de edad. La inscripción deberá realizarse en el Torreón Bernad de Benicasim, quedará abierta del 1 de julio al 31 del mismo que se cerrará.

Junto a la inscripción, con los datos personales será imprescindible el envío del historial artístico: estudios realizados, exposiciones colectivas o individuales, concursos y certámenes —con sus premios si los tuviera—, lugares y fechas, etc., pudiendo hacerlo personalmente o por correo.

A la vista de la información aportada, el jurado de admisión realizará la selección que limitará a 30 el número de artistas participantes de la prueba final.

Antes del día 15 de agosto será comunicado a todos los inscritos el resultado de la previa selección.

JURADO

El jurado será compuesto por las siguientes personalidades: D. ANTONIO SACRAMENTO. D. RAMON RODRIGUEZ CULEBRAS. D. LUIS PRADES PERONA. D. DOMINGO CASAN SOCARRADES. D. JUAN RIPOLES.

BASES

La cena de los días 3, 4 y 5 de septiembre para los 30 concursantes, será servida gratuitamente por el Torreón Bernad en sus instalaciones.

Los 30 artistas finalistas realizarán cuantas obras quisieran, pudiendo presentar solamente una de ellas cada concursante, realizándose en uno de los treinta puntos instalados al efecto en el Torreón Bernad, en su recinto, dotado de caballete y luz, que serán sorteados entre los concursantes previamente. Si algún concursante deseara permutar de puesto con otro, podrá hacerlo con la comunicación previa a la organización.

El tema será local, nocturno y el tamaño 20 paisaje (73x54). Los procedimientos aceptados serán: Oleo, acuarela, témpera, gouache, cera, pastel y acrílico.

El certamen tendrá lugar los días 3, 4 y 5 de septiembre, desde las 22 a las 24 horas.

Los días 6, 7 y 8 de septiembre serán expuestas las 30 obras en el Torreón Bernad, pudiéndose ser puestas a la venta las que no resultaren premiadas, al precio máximo de 5.000 pesetas, teniendo opción en premio Torreón Bernad sobre ellas.

El fallo del jurado será hecho público el día 6 de septiembre, en el acto de la inauguración de la exposición y será inapelable.

Primer premio «III Certamen de Pintura Nocturna Playas Benicasim», otorgado por el Excmo. Ayuntamiento de Benicasim y dotado con 25.000 pesetas.

Premios especiales: Del «Excmo. Sr. Gobernador Civil de Castellón», dotado con 10.000 pesetas.

De la «Delegación Provincial del Ministerio de Información y Turismo», dotado con 5.000 pesetas.

Del «Torreón Bernad», dotado con 10.000 pesetas.

La entrega de premios se efectuará el día 8 de septiembre de 1973, durante la cena que, Torreón Bernad ofrecerá en honor a los artistas premiados, a las 22 horas.

Todas las obras premiadas quedarán propiedad de los organismos patrocinadores de este Certamen.

SE NECESITA PERSONAL PARA FABRICA DE AZULEJOS

RAZON: TAULELL, S. A.—TELEFONO: 21-65-27.—CASTELLON. Referencia Of. Colocación núm. 2.109.

¿Es Usted de los que avanzan? Avance con un

crédito abierto

de las Cajas de Ahorros Confederadas

Para empresas y hombres de acción.

Para todos y para todo. Con tan reducido interés no se pueden encontrar plazos de amortización más largos.

Para casos típicos están los Créditos Abiertos. Para el caso particular de Usted, está

«su» Crédito Abierto Su Caja le espera.

AGUA CON SABOR A CLORO

ES GARANTIA DE AGUA BACTERIOLOGICAMENTE PURA

Pero si a Ud., para cocinar o beberla, le gusta que no tenga sabor, ni olor alguno, la solución es colocar una mini-estación para el tratamiento del agua, «Wil-Son» en su hogar por 1.390 pesetas, la cual le quitará todo exceso de cal y todo sabor, proporcionándole un agua como la mejor de mesa.

La mini-estación «Wil-Son» para el tratamiento del agua por cambiadores iónicos está construida con materiales importados de Alemania. No necesita instalación, basta con enchufarla a un grifo de su casa y podrá obtener un caudal de 60 litros por hora de un agua inmejorable. No necesita limpiarse periódicamente como sucede con los filtros y su duración es indefinida.

De venta en los principales establecimientos de electrodomésticos. Representante General para la Región Levantina y Albacete: JUSTO ARIZA GUILLOT, Troya, 5. Teléfonos 22-33-10 y 22-33-19. VALENCIA.

(Autorizado por la Dirección General de Sanidad, núm. 398).

Subinspector de Policía condenado a prisión

LA CORUÑA, 11 (Pyresa). — La Audiencia Provincial de La Coruña ha condenado por homicidio al subinspector del Cuerpo General de Policía, don Luis Quiroga Bouzo, a la pena de 17 años, tres meses y 12 días de prisión, y al pago de setecientos mil pesetas en concepto de indemnización a los familiares de la víctima.

El Sr. Quiroga Bouzo dio muerte al estudiante de medicina don José María Fuentes Quintana en la noche del 3 al 4 del pasado mes de diciembre en Santiago de Compostela.

NOGAT

RATICIDA DE ACCION RAPIDA QUE NUNCA FALLA

Con matarratas NOGAT en polvo grano y pasta fosforada exterminará rápidamente y sin molestias toda clase de ratas ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG Ter. 16. Barcelona, 13, recibirá interesante folleto.

EL TERROR DE LAS RATAS

Con matarratas NOGAT en polvo grano y pasta fosforada exterminará rápidamente y sin molestias toda clase de ratas ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG Ter. 16. Barcelona, 13, recibirá interesante folleto.

Un avión brasileño se estrelló en el aeropuerto de Orly

PARECE QUE DE LAS 134 PERSONAS QUE VIAJABAN EN EL, SOLO HAY CINCO SUPERVIVIENTES

PARIS, 11 (Efe).— Un «Boeing 707» de la compañía brasileña «Varig» se ha estrellado esta tarde en Camplan, en las afueras de París.

El avión se estrelló a cuatro kilómetros de la pista de Orly, cuando se disponía a tomar tierra, al experimentar dificultades mecánicas. El Comandante del avión avisó a la torre de control de que tenía dificultades. En consecuencia lanzó la llamada «alerta verde» y poco después la roja.

La proximidad del aeropuerto de Orly hizo que los primeros socorros llegaran muy poco tiempo después de producirse el accidente. El avión quedó completamente destruido y procedía de Río en vuelo sin escala, con 117 personas de las cuales 14 eran miembros de la tripulación. Parece que hay seis supervivientes.

Eran 134 las personas que viajaban a bordo del «Boeing» según comunican las autoridades del aeropuerto de Orly, de las que 16 eran miembros de la tripulación. Solo escaparon a la muerte ocho pero los gendarmes que se encuentran en el punto de la catástrofe indican que los supervivientes son cinco.

Entre los pasajeros se hallaba una relevante personalidad política brasileña que efectuaba el viaje de incognito. Los pasajeros eran brasileños, norteamericanos y europeos.

La dirección de la compañía aérea no facilitó aun la lista de pasajeros por no conocer exactamente el número de muertos y supervivientes, pero se sabe que cinco personas fueron llevadas a hospitales de París, una vez se concluyó la recuperación de todos los cadáveres estos serán llevados a la localidad de Saville-neuve-Saint-Georges donde se instalará la capilla ardiente.

Momentos antes de la catástrofe y como ya se ha dicho el comandante del avión envió las correspondientes señales de peligro y avisó a la torre de control declarando que tenía fuego a bordo. Los controladores aéreos procedieron a desalzar todas las pistas de salida y ordenaron al avión que se posara en la principal de despegue. Testigos oculares confirman que el avión inició la maniobra de aterrizaje pero quedó totalmente desequilibrado al desprenderse parte de un ala. El piloto no pudo dominar el avión y éste se estrelló en pleno campo. Afortunadamente el piloto pudo evitar la localidad de Sau-Ilés-Charreux pues de lo contrario el número de víctimas hubiese sido superior a los mil.

SE POSO EN UN CAMPO DE REMOLACHAS

PARIS, 11 (Pyresa).— Las últimas informaciones que se reciben de la catástrofe del «Boeing 707» que efectuó un aterrizaje forzoso en un campo de cultivo próximo al Palaiseau, al oeste del aeropuerto de Orly, y que quedó destruido por las llamas indican que el aparato estaba ya incendiado cuando hizo su desesperado intento de aterrizaje. El Ministro de Transportes, Yves Quena, que acudió inmediatamente al lugar del desastre, ha declarado que, en efecto, el comandante del «Boeing» comunicó a la torre de control de Orly que se había declarado un incendio a bordo. Se le indicó que tomase tierra en la pista de despegue y la alerta roja se puso en marcha. Gracias a la sangre fría del piloto, el aparato, que tenía ya fuera el tren de aterrizaje, logró posarse violentamente en un campo de remolachas, a escasos metros de una pequeña localidad y de una carretera nacional. Indudablemente se va a replantear el problema de la circulación aérea por las localidades próximas al aeropuerto —ha dicho el Ministro— pero conviene advertir que hace más de diez años que no se ha producido una catástrofe de esta magnitud. Una información oficial establece que en el aparato iban 134 personas, 16 de ellos pertenecientes a la tripulación.

DICEN QUE VIAJABA EL PRESIDENTE DEL SENADO BRASILEÑO

RIO DE JANEIRO, 11 (Efe).— El Presidente del senado brasileño Filinto Muller, su esposa y uno de sus nietos, viajaban en el «Boeing 707» de la empresa «Varig» que se estrelló hoy cerca del aeropuerto parisiense de Orly, según confirmaron aquí autoridades del senado.

Las mismas fuentes precisaron que Filinto Muller, embarcó en el aparato, aunque en la lista de pasajeros su nombre no haya sido confirmado todavía.

ACCIDENTE AEREO, SIN VICTIMAS

TEL AVIV, 11 (Efe).— Resultaron ilesos los 84 pasajeros del «Boeing 707» de las líneas aéreas israelíes, que perdió una rueda del tren principal de aterrizaje al tomar tierra a primeras horas de hoy, en el aeropuerto de Tel Aviv, cuando llegaba procedente de Roma. Los pasajeros abandonaron el avión dejándose caer por las salidas de urgencia.

EN ESPAÑA

Un obrero desaparecido en el mar en las prospecciones petrolíferas frente a San Carlos de la Rápita

Al estallar una botella de gas resultan heridas ocho personas, en Valencia

SAN CARLOS DE LA RÁPITA, 11 (Efe).— Un obrero herido y otro desaparecido en el mar es el balance de un accidente laboral ocurrido en las prospecciones petrolíferas que se efectúan en estas aguas. A las seis de la mañana del martes se iniciaban los trabajos de traslado de la plataforma «Chaparral» que hace prospecciones en aguas del Mediterráneo. Por rotura de un cable cayeron dos obreros al vacío siendo uno de ellos recogido por una red protectora. El primero Juan Fernández Ortiz, de 38 años fue inmediatamente recogido y trasladado a Tarragona donde ingresó en la clínica de la Cruz Roja. El segundo, Luis Herrera Luque, de 38 años, de Ecija (Sevilla) se ha dado por desaparecido y no se confía poderle encontrar con vida.

OCHO HERIDOS POR EXPLOSION DE GAS

VALENCIA, 11 (Efe).— Ocho personas resultaron heridas, cuatro de gravedad, al hacer explosión una botella de gas a la puerta de una fundición.

El siniestro se produjo mediada la mañana de hoy cuando eran descargadas botellas de gas en la fundición «Martínez Gabarda S.L.» en la calle del Almirante Cruilles. Al parecer se saltó algo del contenido de una de las botellas haciendo explosión violentamente. Siete productores de la fundición y el conductor del camión que transportaba las botellas resultaron heridos.

En la clínica de la Mutua General de Seguros del puerto fueron atendidos de quemaduras de primero y segundo grado los metalúrgicos Andrés Gallart Mená, de 21 años; Clementino Ramos Sierra, de 23 y Ramón Enguñada Pió, de 49. Los cuáles posteriormente pasaron a sus domicilios. En el centro de quemados de la ciudad sanitaria «La Fe» ingresaron Salvador Samuel Alborn, de 34 años, con quemaduras al 20 por ciento; Pedro Sánchez Lladosa, de 28 con quemaduras al 35; Carmelo Piñero Conejo, de 23, con quemaduras al 90 por ciento; Andrés Treviño Manzo de 25, con quemaduras al 90 por ciento y el conductor del camión José García Osuna con quemaduras en el 60 por ciento.

OTRO CASO DE INTOXICACION MORTAL POR FOSFORO BLANCO

BARCELONA, 11 (Efe).— El noveno caso de intoxicación por fósforo blanco que también resultó mortal, ha sido descubierto ahora, una semana después de la muerte de Ismael Arco Linares, séptimo de los fallecidos por el desgraciado caso de los «mixtas Garibaldi». Fue atendido en la residencia general de la Seguridad Social ya que por contar siete años de edad ya no estaba dentro de los límites previstos en clínica infantil. De ahí que no se hayan tenido noticias de dicho caso hasta que se pase el informe a la autoridad judicial.

Los dos niños que sobreviven, Agustín García y María del Pilar Ucelay continúan en grave estado pero con esperanzas de poder ser salvados.

Hoy ha tenido efecto, en Tarrasa, el sepelio de las niñas María Páramo González y Mercedes Alcazar Alos, de 5 y tres años respectivamente.

Las niñas fueron trasladadas desde la residencia infantil «Francisco Franco» de Barcelona al depósito forense local lugar de donde partieron los duelos que tuvieron un carácter íntimo.

SE PROHIBE LA VENTA EN VIZCAYA

BILBAO, 11 (Cifra).— Todas las existencias de los productos denominados «mixtos de cazuela», pistones, bengalas, piedra foguera Garibaldi y similares, quedarán decomisadas inmediatamente en fábricas, almacenes, detallistas o puestos callejeros, según dispone el Gobernador Civil de Vizcaya en una nota hecha pública hoy.

Dicha medida ha sido adoptada por razones de salud pública y en previsión de posibles nuevas intoxicaciones entre la población infantil.

Por los servicios de Sanidad Provincial —añade la nota— se procederá al exhaustivo análisis de tales productos para descartar su toxicidad. Estos análisis serán indispensables para su liberación comercial.

UN MINERO MUERTO EN ACCIDENTE DE TRABAJO

PALENCIA, 11 (Pyresa).— Ha muerto en el acto, al ser atropellado por una vagoneta que se había desenganchado, el minero don Honorio García Postigo, de 41 años de edad, natural de Carvajal de Rueda, León. El suceso tuvo lugar a las once y media de la mañana en el pozo «Vellita», de la localidad palentina de Vellilla del Río Carrilón.

DETECCION DE DOS INDIVIDUOS TRAS DE UN TIROLEO

SEVILLA, 11 (Pyresa).— La Guardia Civil ha detenido a dos individuos que viajaban en automóvil, después de un tiroleo, en el que uno de los dos hombres resultó herido. El hecho ocurrió en las proximidades de Córdoba, carretera de Sevilla, cuando la Guardia Civil dio el alto a un turismo matrícula H.2381 ocupado por dos individuos, cuyas características coincidían con los datos facilitados sobre los autores del atraco registrado ayer, en la sucursal del Monte de Piedad y Caja de Ahorros de Sevilla, en la barriada de Felipe II. Los ocupantes del coche se negaron a pararse y, al tiempo que empujaban la huida, efectuaron varios disparos de pistola contra la Guardia Civil. Las fuerzas del orden repelieron la agresión, hiriendo a uno de los ocupantes y lograron luego detener a ambos. Fueron identificados como Rafael Domínguez González, de 28 años, natural de Constantina, alias «El Mondri» que resultó herido, y Ricardo Martín Sevilla, de Vera del Río, de 25 años.

Los dos detenidos fueron trasladados a Córdoba por miembros de la Brigada de Investigación Criminal, para comprobar si se trata de los autores del atraco a la entrada bancaria mencionada.

PABLO VI no modificará el contenido de la «Humanae Vitae»

CIUDAD DEL VATICANO, 11 (Efe).— El Papa no piensa modificar el contenido de la encíclica «Humanae Vitae» sobre la doctrina de la Iglesia acerca del control de nacimientos y la familia.

Recientemente, algunos diarios italianos afirmaron que podría existir un cambio en las normas de la Iglesia sobre este espinoso tema. Estos rumores estaban basados en unas declaraciones que un periodista atribuyó al conocido teólogo Raimondo Spiazzi, según las cuales Pablo VI estaba estudiando la posibilidad de una modificación de la «Humanae Vitae».

El padre Spiazzi, interrogado por «Efe» precisó que la declaración que le fue atribuida era falsa porque no aludió nunca al fondo de la doctrina pontificia.

«España» es consciente...

mas económicos y sociales de ninguna manera excluye el justo reconocimiento de la primacía de los valores espirituales y culturales. No podría caer en ese peligro no sólo por la firmeza de mis convicciones personales sino por el orgullo con que tantas veces he citado mi parentesco con aquel gran pensador que fue el uruguayo José Enrique Rodó.

España es consciente de la trascendental coyuntura que Iberoamérica vive. Corren fuertes vientos de cambio que podrían derribar no sólo estructuras asentadas sobre arenas movedizas sino nobles edificios cuyos cimientos parecen sólidamente fundados. La Organización de Estados Americanos, por ejemplo, no es ya indiscutida y no menos de tres tendencias a propósito de su posible reforma han aflorado en la comisión especial que acaba de reunirse en Lima.

Por otro lado, eminentes figuras iberoamericanas de la cultura y de la ciencia logran merecidos premios internacionales, en competencia con sabios, artistas o escritores del mundo entero. Ambos hechos refuerzan mi criterio de que la comunidad iberoamericana puede aspirar a un sitio propio bajo el sol, a una posición mediadora, y a veces, conciliadora de los radicalismos que brotan de las extremadas diferencias, en poderío o en riqueza, que nuestro planeta contempla y padecer. Creo que, para ello, sería necesario que reforzáramos nuestra unidad, ya que sólo juntos podemos sacar el debido beneficio de nuestra propia y varia personalidad. La posición europea de España puede ser, en este sentido, un factor utilísimo para la comunidad iberoamericana de naciones.

En la reciente conferencia de Helsinki, afirmé que Europa no debe encerrarse en su bienestar económico y que España no puede olvidar que se abre al Atlántico, geográfica e históricamente, con una vocación de siglos, lo que nos lleva a propugnar que las naciones de Iberoamérica se beneficien de la cooperación europea en materia económica, científica y tecnológica, así como en el campo de la educación y de la cultura.

Hay algo más que querría añadir en las que pretendo sean palabras breves y sinceras: Como personalmente he podido comprobar, es mucho lo que España necesita aprender y re-

Ha muerto ROBERT RYAN

La próxima semana tenía previsto viajar a España

NUEVA YORK, 11 (Efe).— El actor norteamericano Robert Ryan, que la próxima semana tenía proyectado viajar a España para participar en el rodaje de una película, falleció hoy, miércoles, en el «New York Hospital» de esta ciudad, a consecuencia de cáncer. Tenía 63 años de edad.

Ryan, que intervino en más de un centenar de películas en Hollywood, había finalizado recientemente el rodaje del filme «Executive action», junto a Burt Lancaster, sobre un guión original en el que dos hombres proyectaban el asesinato del Presidente John F. Kennedy, basado en el informe de la «Comisión Warren». Hijo de inmigrante irlandés y madre inglesa, Ryan actuó en varias obras de teatro clásico en Nueva York y en Londres. En 1943 hizo su debut como actor de cine en Hollywood con la película «Bombardiers».

SUCESOS

EN EL EXTRANJERO

Asalto a un Banco en Río de Janeiro

Los atracadores se valieron de un niño de tres años, como rehén, para inmovilizar toda reacción de los empleados

HA FALLECIDO EL NIETO DE PICASSO QUE INTENTO SUICIDARSE HACE VARIOS MESES

RIO DE JANEIRO, 11 (Efe).— Un niño de tres años de edad fue mantenido durante diez minutos, con un revólver apuntado a su nuca, como rehén, en un asalto cometido ayer en un banco de esta ciudad que proporcionó a los atracadores un botín de unas 920 mil pesetas.

El hecho se desarrolló en un barrio de Río en una sucursal del Banco Real.

Una veinte personas, entre empleados y clientes, fueron amenazados por tres bandidos armados uno de los cuales se apoderó del niño que acompañaba a su padre. Ante el terror de todos, dos de los asaltantes se apoderaron del dinero existente en la caja mientras el tercero apuntaba con su arma a la criatura. Después se dieron a la fuga.

MUERE EL NIETO DE PICASSO

ANTIBES (Francia) 11 (Efe).— Pablo Picasso nieto de Pablo Picasso que intentó poner fin a su vida el pasado doce de abril falleció esta mañana en el hospital de la Fontonne, en Antibes.

Se desconoce la causa exacta de su muerte aunque se sabe que tenía graves quemaduras en la garganta.

VEINTE MUERTOS A CAUSA DE LAS LLUVIAS

YAKARTA, 11 (Efe).— Veinte personas han muerto a consecuencia de las lluvias torrenciales registradas estos últimos días en las Cecebas meridionales.

LIBERADOS DEL SEQUESTRO

BOGOTA, 11 (Efe).— Los industriales Mariano Ospina Robledo, Alvaro Mora Soto y Alvaro Ora de la Hoz que habían sido secuestrados el pasado enero aparecieron ayer, sanos y salvos, en la población de Ayapel, al Oriente del departamento de Córdoba. Habían sido secuestrados por un grupo de individuos del autogobierno «Ejército Popular de Liberación».

DETENIDO EL FUGADO DE LA CARCEL BONAERENSE

BUENOS AIRES, 11 (Efe).— Ayer pudo ser detenido por la policía el múltiple homicida

Carlos Eduardo Robledo Puch, de 20 años, fugado en la madrugada del domingo de la unidad carcelaria de la ciudad de la Plata. Robledo Puch está acusado del asesinato de once personas, asaltos a mano armada, robos, abuso de personas y otros delitos.

SE DESBORDA EL RIO QUERETARO

QUERETARO (México), 11 Efe. El río Queretaro que atraviesa esta ciudad se desbordó ayer causando la muerte de tres niños y un adulto. Las pérdidas materiales ascienden a unos 400 millones de pesetas. Tres pueblos y miles de hectáreas de cultivo resultaron inundadas y cientos de familias han perdido sus hogares.

MUERTO A TIROS

CINCINNATI, 11 (Efe).— Wallace «Bud» Smith, ex campeón mundial de los ligeros, de 44 años, ha muerto a tiros de revolver en un barrio de esta ciudad. Al parecer, Smith intervino en una disputa entre un hombre y una mujer, aún no identificados. El hombre le rechazó y como Smith insistiera en que no pelearan el individuo sacó un revólver y disparó contra el ex boxeador causándole la muerte.

te. Smith actualmente se dedicaba a entrenar a jóvenes púgiles.

UN CRIMEN DE HACE 350 AÑOS

VIENA, 11 (Efe).— Un crimen que se remonta a casi 350 años acaba de salir a la luz en el senacional hallazgo de los arqueólogos que realizan trabajos de excavación y restauración en la iglesia de Altmunster en la Alta Austria. Descubrieron la tumba del Conde de Herberstorff, que se hizo tristemente famoso como inventor del juego de dados de Frankenburg, con el que los campesinos rebeldes estaban obligados a jugar a los dados la vida. Hasta ahora se creía que Herberstorff murió de un ataque al corazón a los 44 años, pero los arqueólogos han comprobado que murió en 1629, de muerte violenta ya que se han encontrado claras huellas de un golpe de hacha en el cráneo.

CAYO UN AUTOBUS POR UN BARRANCO

CIUDAD DE MEJICO, 11 Efe. Treinta y cinco personas han muerto ayer a consecuencia de la caída de un autobús por un barranco, cerca de la ciudad de Guadalajara.

Una niña de un mes, "inmigrante ilegal" en U.S.A.

Viajó de Madrid a Miami escondida en un bolso de mano

MIAMI (Florida, EE.UU.), 11 (Efe).— Desiree Benítez, llegada a esta ciudad el pasado 21 de julio a bordo de un avión de «Herbia» procedente de Madrid, es una «inmigrante ilegal», de acuerdo con las autoridades norteamericanas.

Xiomara Aguilera, ha explicado cómo pasó de contrabando a la pequeña, hija de su hermana Daisy y su cuñado, Manuel Benítez. Según su relato, en un viaje a Madrid se enteró de que sus familiares pasaban graves apuros económicos.

Por entonces, Desiree sólo tenía dos semanas, y Xiomara sugirió trasladar la niña a Estados Unidos, donde podría crecer con más desahogo.

Los padres de Desiree, que llevan dos años en España, desde que se exiliaron de Cuba, han solicitado visados para trasladarse a Estados Unidos. Pero el papeleo es largo.

quiere decir que condenemos su acción. «Sólo se permite la permanencia de Desiree Benítez por su corta edad», añade la decisión irrevocable de las autoridades.

Daisy y Manuel Benítez, permitieron que Xiomara metiera a la niña en un bolso y la llevara como equipaje de mano. Durante el vuelo, a través del Atlántico, la tía de la pequeña se levantó varias veces de su asiento, fue al cuarto de baño y le dio el biberón.

Durante el viaje, el único miedo fue que la niña pudiera asfixiarse o llorar y delatarse. Pero no pasó nada ni en el aeropuerto de Madrid ni el de San Juan de Puerto Rico, donde hizo escala el avión, ni finalmente en el de Miami.

Tras resolver favorablemente la solicitud de la tía de la pequeña Desiree para su permanencia en Estados Unidos, las autoridades se enfrentan ahora a otro problema: Si considerara la ciudadana española, por su nacimiento, o refugiada cubana, por su origen.

Empresas

- Para inversiones importantes y serias
- Para iniciativas responsables

crédito abierto

de las Cajas de Ahorros Confederadas

Para empresas y hombres de acción.

Para todos y para todo.

Con tan reducido interés no se pueden encontrar plazos de amortización más largos.

Para casos típicos están los Créditos Abiertos. Para el caso particular de Usted, está

"su" Crédito Abierto

Su Caja le espera.

Hacia la recuperación del dólar

El Gobierno U.S.A. ha manifestado su interés en la venta del oro

NEUVA YORK, 11 (Del corresponsal de PYRESA, FELIX ORTEGA).—El panorama monetario va aclarándose. La reunión y examen de datos procedentes de las más variadas fuentes apunta al final de la crisis de un dólar que tiene al parecer un programa de actuación mucho más profundo de lo que podrá suponerse y se aprovecha de su condición de subvalorado para sacar todas las ventajas posibles hasta y en la reunión del Fondo Monetario Internacional en septiembre.

Sabemos también que si los Estados Unidos intervinieron, su aparición en los mercados pudiera haber sido a escala de la banca central francesa. Cinco minutos para demostrar que la intervención no importa ante los efectos de la siembra de tal confianza, plasmados en una recuperación impresionante, cuya etapa siguiente debería ser el asentamiento de los avances experimentados.

En Estados Unidos se lee con cuidadosa atención la declaración del vicegobernador del Banco Federal Alemán, Otmarr Emminger, en el sentido de que sin un dólar estable no puede haber paz en el frente monetario internacional, ni reformas viables de orden monetario. Los medios financieros están comenzando a sentirse muy cómodos en su nueva condición de representantes de una divisa subvalorada y se apresuran a capitalizar sobre este hecho.

drá pasaporte norteamericano, con una fábrica aquí tal vez mayor que en Alemania. En cierta manera, los cien mil millones han sido una inversión que va a retornar en forma de capitales Extranjeros inversores. Después, la venta de oro. Charles Walker, el segundo hombre económico de la primera administración Nixon se ha manifestado en contra del apoyo al dólar, pero a favor de la venta de, por lo menos, mil millones de dólares en oro, incluso si otros gobiernos protestan; lo mismo que otro antiguo asesor de Nixon, Pierre Rinfret, Walker pone la onza de oro a 120 dólares para que sea beneficiosa la operación. Rinfret, ante su subcomité bancario de la cámara, sugiere que se devalúe hasta 200 dólares la onza y luego se venda, comercialmente, violando con bombos y platillo el pacto de 1968, que estableció los dos mercados del oro. Su justificación reside en culpar a Europa de los ma-

les actuales del dólar, afirmando, entre otras cosas, que quizá fue la responsable de la devaluación de febrero, tras una operación lanzada desde primeros de año para romper deliberadamente el espinazo a esta moneda.

El Gobierno norteamericano, a través de funcionarios financieros, ha manifestado su interés en la venta de oro. Sólo parece frenarle, de momento, la posición europea ante ello, encabezada por Francia. Pero lo del oro es sólo una etapa de un programa cupo objetivo básico parece ser «equilibrar el dólar, pero no demasado», para llegar a la reunión del Fondo Monetario Internacional de septiembre con la ventaja que da la desventaja. Porque de lo que sí hay seguridad aquí es de que en tal reunión se establecerán las normas para una nueva reforma monetaria.

Gran marcha orangista, en el Ulster

Commemoración de la victoria protestante en el Boyne

Se calcula que intervendrán cerca de ochenta mil manifestantes

LONDRES, 11. (Del corresponsal de PYRESA, ANTONIO PARRA). — El 12 de julio de 1690 podrá parecer una fecha lejana, perdida en el túnel del tiempo, pero es un día al que tienen muy presente los protestantes del Ulster. Los niños de las escuelas en los barrios «leales» de Belfast conocen la historia de carrerilla y la contaron de pe a pa. Guillermo de Orange, el general puritano que derrotó a las fuerzas reales de James II en el Boyne, es un nombre para ellos más que familiar. ¿Quién no ha oído hablar en Belfast de las heroicidades de los moradores de Derry, la ciudad que soportó 105 angustiosos días de asedio por las tropas del último rey estuardo, que quiso restaurar el catolicismo en Irlanda del Norte. Los paisanos cuentan la batalla del Boyne como si hubiera ocurrido ayer.

Como cada año, las logias orangistas se echarán a la calle enarbolando los pendones y estandartes conmemorativos de aquella victoria sobre los papistas, después de la cual se implantó la hegemonía protestante en el Ulster. Cerca de 80.000 manifestantes —se calcula— harán con ello profesión de fe de su britanidad a machamartillo, y ataviados con sus atuendos distintivos (hombros finiseculares y banda de la Orden de Orange cruzada sobre el pecho) marcharán por las calles de pueblos y ciudades de la provincia, haciendo sonar tambores y pífanos.

ESPECIAL SIGNIFICADO

En la presente ocasión, la marcha de los orangistas posee un significado especial, ya que se celebra pocos días después de las elecciones y cuando ha empezado la cuenta atrás para la entrada en funciones de la asamblea provincial. Cabe el temor de que los protestantes se comporten de un modo desenfrenado y conviertan a los tradicionales desfiles en una marcha anti-libro blanco o anti-asamblea, haciendo patente así su disgusto por la imposición de Londres de este nuevo tipo de Gobierno provisional, que sustituye al Parlamento de Stormont. A resultados de todo esto, se corre el riesgo de que el mercurio del termómetro de la violencia ascienda aún más. La temperatura en el conflicto de Irlanda del Norte suele alcanzar sus más altas cotas en el mes de julio. El año pasado hubo 36 muertos, y en éste, aunque aún no se haya alcanzado tal cifra todavía, de continuar segando vidas la guadaña del crimen sectario, se rebasaría esa marca. En días pasados, cuadrillas de jóvenes armados aterrorizaron a Belfast, ciudad donde ahora está de moda la quema de autobuses.

MEDIDAS DE SEGURIDAD

Para sofocar eventuales disturbios, las autoridades ya han colocado la contrabatería de su formidable organización policial, aprestándose a movilizar a todos los efectivos de seguridad con que cuenta la provincia (77.000 soldados, 8.000 policías y más de 4.500 reservistas), los cuales estarán mañana en pie de guerra por lo que pueda ocurrir.

Evidentemente que a ojos de un extranjero pueden resultar incomprensibles, de puro anacrónico, tales demostraciones. Sin embargo, en el Ulster muy poco se perdona, nada se olvida. Los feudatarios de Craig y de Paisley volverán a esgrimir otro año más sus blasones a los acordes del Himno de la Reina, rezarán sus credos puritanos, clamarán por la devolución de viejos fueros, harán ostensible su anti-papismo, pedirán la devolución de Stormont, y querrán, en suma, ser más británicos que los ingleses de esta isla. Es una «britanidad» tan acendrada que en Londres causa a veces miedo y sonrojo. Quizá mañana ondeen peligrosamente, y con más brío que de costumbre las «Union Jacks» en todo el Ulster.

Miss Barcelona 1973



BARCELONA. — En una sala de fiestas de la ciudad se celebró la elección de Miss Barcelona-73. Resultó elegida la bellísima señorita Alicia Vicenta Votres. — (Telefoto Cifra Gráfica)

Ante la visita de Marcelo Caetano

LONDRES: Orquestada campaña antiportuguesa

A cuenta de una supuesta "massacre" en Mozambique

En realidad se trata de aprovechar la ocasión para atacar al equipo conservador de Mr. Heath

LONDRES, 11. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio Parra). — Las alegaciones hechas por el padre Adrián Hastings, que escribía ayer un artículo en las páginas del «Times» en el que citaba miles de atrocidades cometidas por el ejército portugués en una remota aldea de Mozambique, han contribuido a erocar una corriente de opinión del peor gusto contra la visita del doctor Marcelo Caetano, que se producirá inminentemente. Respecto a tales acusaciones, existe un cúmulo de razones para creer que se trata tan sólo de infundios calumniadores, porque el acusador habla basándose en referencias muy dudosas. La manera, el tono, e incluso el lenguaje, descarnado y al borde del insulto, que exhiben esta mañana algunos diarios en «Fleet Street», al referirse al tema, resultan muy poco dignos, en definitiva.

sedad en los hechos que se alegan. Faltan pruebas consistentes

MENTIS EMBAJADA PORTUGUESA

La Embajada portuguesa ha dado un mentis rotundo a tales imputaciones. Miriyamu —la aldea donde se produjo la supuesta matanza— es un nombre que ningún cartógrafo ha podido aún localizar sobre los mapas de Mozambique. En el comunicado oficial emitido ayer tarde por la Embajada, se acusaba al «Times» de no estar obrando en concordancia con los principios fundamentales de la ética del periodismo al insertar en sus páginas un artículo que contiene gravísimas acusaciones de genocidio sin un respaldo coherente de pruebas dignas de crédito.

Heath, de otro lado, contestó con un «no» a palo seco a las demandas del líder de la oposición, que insistía desde los escalones del Parlamento en que la visita del Primer Ministro portugués fuera cancelada. Tales aspavientos y alharacas de Harold Wilson, a propósito de la visita, no parecen sino un pretexto tras el cual se oculta el propósito de sacar el mejor partido a base de zaherir al Gobierno conservador utilizando a Portugal. En Inglaterra, por lo general, cuando un político de la izquierda o de la derecha trae a colación los sufrimientos de otros pueblos, carencias de «democracia», o las «crueldades» de otros regímenes, siempre que ocurran, se sobreentiende, lejos de las buclías prácticas de Albion, puede apuntarse muchos puntos a los ojos de un buen sector de esa opinión.

PORTUGAL RESPONDE

LISBOA, 11 (Efe).—El caso referido en el periódico londinense, con el evidente propósito de desencadenar un escándalo en la víspera de la visita del Jefe de Gobierno portugués y de ofender a la nación y al pueblo que la representa, no dejaría de ser investigado según los términos que están establecidos si fuese identificado el local donde se dice que se produjeron los acontecimientos, pero cuyo nombre es desconocido en el mapa del estado de Mozambique, dice hoy una nota facilitada por la secretaria de Estado de Información y turismo, según informa la agencia A.N.I.

La nota atribuye la campaña a los grupos de apoyo a los movimientos terroristas del Portugal ultramarino que han comenzado a actuar en la capital británica para impedir la conmemo-

ración del sexto centenario de la alianza luso-británica para cuyos actos se había previsto la visita del Príncipe Felipe a Portugal y la del Presidente del Consejo de Ministros de Portugal a Londres. Tales grupos han conseguido la adhesión del partido laborista a sus designios y la simpatía de varios órganos de la prensa inglesa.

DECLARACION DEL VATICANO

CIUDAD DEL VATICANO, 10 (Efe).—En relación a las noticias reveladas por un diario londinense, acerca de unos supuestos asesinatos cometidos en Mozambique, en diciembre del año pasado, por soldados portugueses, el Director de la Sala de Prensa del Vaticano, profesor Federico Alessandrini, ha formulado hoy la siguiente declaración verbal:

«Puedo decir que la Santa Sede, a través de su representante en Lisboa, ha intervenido varias veces para pedir informaciones y para expresar su deploración. También han intervenido los obispos de Mozambique».

MOSCÚ ordenó la detención de manifestantes, en Helsinki

ESTOCOLMO, 11 (Del corresponsal de Pyresa, Modesto de la Iglesia).—Iimar Päär, uno de los nueve exiliados bálticos que fueron detenidos en Helsinki, a raíz de la Conferencia Europea de seguridad y cooperación, ha regresado a Estocolmo y acusa a las autoridades soviéticas de haber ordenado a la policía finesa el arresto de dichos manifestantes. El grupo detenido por la policía de Helsinki estaba compuesto por seis ciudadanos norteamericanos, un inglés, un canadiense, y una joven sueca. Sin pronunciarse acusación alguna contra ellos, fueron confinados en celdas individuales durante cerca de 30 horas y, posteriormente, conducidos a un hotel de las afueras donde bajo estrecha vigilancia no se les permitió efectuar ni recibir ningún mensaje telefónico.

Al parecer, los delegados soviéticos denunciaron la presencia en Helsinki de varios «agitadores bálticos repartiendo propaganda anti-soviética». Iimar Päär, Presidente de la Asociación Estona-Norteamericana, y Uldis Grava, Presidente de la Federación Mundial de Letones Libres, afirman en Estocolmo que fueron arrestados sin mediar la más mínima explicación. «Pocas potencias han reconocido la ocupación soviética de los estados bálticos. Al ser esta la primera conferencia pan-europea de la postguerra, opinamos que los problemas de los estados bálticos debían ser discutidos. Como

los bálticos no tienen la libertad de hablar en su propia representación fuimos nosotros los que tuvimos que hacerlo».

COMPROMISO

En Helsinki, los nueve detenidos repartieron escritos dirigidos a todas las delegaciones y convocaron una conferencia de prensa en su propio hotel. Inmediatamente después fueron arrestados por la policía finesa «por haberse recibido quejas soviéticas».

Uno de los detenidos coincidió casualmente en el ascensor con el Ministro norteamericano William Rogers, quien se apresuró a exigir la libertad de los ciudadanos estadounidenses. Estos se negaron a abandonar las celdas mientras los otros tres integrantes del grupo no fueran liberados. Al parecer, las Embajadas de Gran Bretaña, Canadá y Suecia se negaron a ayudar a sus ciudadanos.

En la fase final de la reunión de Helsinki, las autoridades finesas llegaron a un compromiso con los exiliados bálticos, consistente en su liberación a cambio de no llevar a cabo actividades políticas en territorio finlandés. «El compromiso fue aceptado», señala Iimar Päär —dado que, con tan injustificable arresto, habíamos conseguido nuestra meta: la de llamar la atención del mundo sobre la opresión de los estados bálticos anexionados por la URSS».

EL DOLAR SE COTIZA YA CON MAS SOLIDEZ

Respaldo internacional a la moneda USA

LONDRES, 11 (Efe).—La confirmación de un respaldo internacional para el dólar, ha hecho que la divisa norteamericana comience a cotizarse con más solidez en la mañana de hoy en el mercado de Londres.

El dólar subió 60 centavos con respecto a la libra esterlina, la cual ha comenzado hoy cotizándose a 2,5435.

Sin embargo, en lo que respecta a la esterlina, este retro-

ceso ante el dólar se ve compensado por su cotización con otras monedas europeas.

REUNION DE EXPERTOS

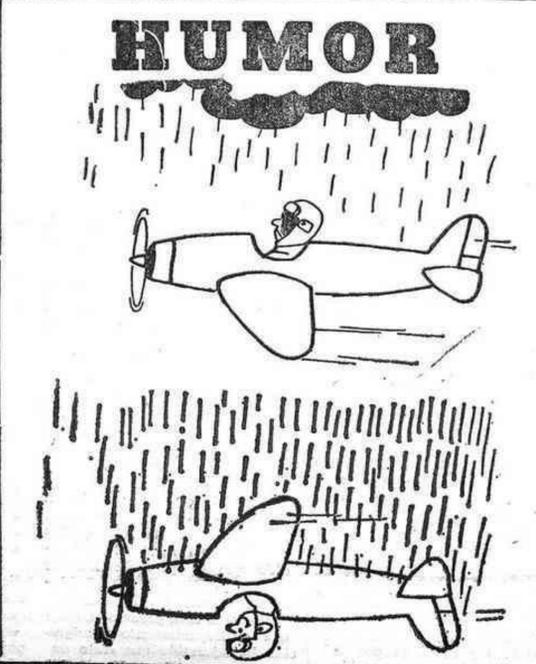
WASHINGTON, 11 (Efe).—El comité de los veinte encargado de preparar la reforma del sistema monetario internacional comenzó hoy su sexta sesión a nivel de expertos, con el ánimo en dirección al optimismo tras los últimos acontecimientos internacionales.

La reunión, que durará tres días, servirá de antecala a una nueva ronda de los veinte a nivel de ministros los días 30 y 31 de este mismo mes. La última vez que se reunieron los veinte fue en Washington a finales de marzo.

Aunque preocupados por la reciente decaída del dólar y por el conflicto de opiniones de cara a la reforma del sistema monetario los expertos parecían optimistas después de dos días de recuperación de la moneda norteamericana.

KOSYGUIN recibió al Ministro francés de Economía y Finanzas

MOSCÚ, 11. (Efe). — El Presidente del Consejo de Ministros de la URSS, Alexei Kosyguin, recibió anoche en el Kremlin al Ministro de Economía y Finanzas francés, Giscard d'Estaing que se encuentra en Moscú presidiendo la delegación francesa en la octava sesión de la permanente comisión mixta soviético-francesa.



HUMOR

